# Mennonikische Kundschau

Lasset uns fleissig sein, zu halten die Kinigkeit im Geist

Erscheint woechentlich

Begruendet im Jahre 1877

Kin christliches Familienblate

71. Jahrgang

Winnipeg, Manitoba, 25. februar, 1948

Nummer 8

# Menschenliebe.

Mitten im lärmenden Bahnhofgetriebe, im Menschengewühl und Wagengeschiebe, bon Pfiffen umgellt, bon Rauch fast berhüllt, schaute ich einst ein liebliches Bild. In die Halle kommt brausend ein Zug gefahren, aus den Wagen stürzen sich bunte Scharen und strömen über den Bahnsteig aus.

Eine Arbeiterfrau klettert auch heraus, den Korb an der Hand, das Kindchen am Arm. Da wird das Herz mir plötlich warm. Das Kind hat dunkle, fast schwarze Hare, aber graue Augen, wunderbar klare, und plöglich streckt es die Aermen weit, die Wutter lacht voll Freudigkeit.

Und ein Mann schiebt sich vor aus dem wilden Gedränge: lachend stehen die drei in der Enge. "Bater, Bater!" jauchzt das Kind. Die Mutter reicht es dem Manne geschwind. Er drückt es aus Herz, dann ziehen sie fort. Ich seh im Gewimmel sie da und dort; dann sind sie meinen Blicken entschwunden.

Doch heute, nach vielen grauen Stunden, klingt mir im Ohr noch der fröhliche Schrei. Ich sehe die lachenden, glücklichen drei, umbrauft von Zügen, gequetscht von der Menge. Da ist mir als höre ich Engelgefänge: die Liebe schlingt ihre Arme weit um mich und die kleine Dreieinigkeit.

(Walter Steinbeck)

# Jesu Liebe.

Wie er hatte geliebt die Seinen, die in der Welt waren, so liebte er fie bis ans Ende. Joh. 13,1.

Als Johannes diese Worte über Jesu Liebe schrieb, dachte er daran, daß der Herr sein Berhalten gegen die Junger nicht anderte, als sein Leiden begann. Wie oft haben wir gemerkt, daß Menschen aufhörten andere zu lieben, wenn sie viel zu leiden hatten, weil dann die Selbstliebe in ihnen übermächtig wurde! Jesus hörte nicht auf, die Menschen zu lieben, obwohl ihm sein Leiden durch Menschen bereitet war, sogar zum Teil durch seine Jünger. Er hatte ihnen vergeben, ja, hat für sie sterben wollen. Sein Tod konnte seine Liebe nur vollenden, aber nicht enden. Sie hörte mit dem Tode nicht auf: Betrus, Thomas, ja alle Jünger haben nach der Auferstehung des Gerrn seine Liebe von neuem ersahren. Und hat er seitdem aufgehört, die Seinen in dieser Welt zu lieben? D, er ist gestern, heute und in Ewigkeit derselbe! Und odwohl er zur Rechten Gottes in himmlischer Herrlichkeit ist, vergißt er nicht, an sie zu denken und für sie zu beten. Seine Liebe ist unser Leben in Zeit und Ewigkeit.

# Brüder in Not!

Es war anno 1943, als an uns der Befehl kam, Haus, Hof und Heimat zu verlassen. Mußten uns aufmachen, ich und Mutter mit 2 Tästen. ter, mit 2 Töchtern und 4 Enfel-findern und bem Mernötigften begaben wir uns mit einem Ge-spann auf den Weg. Erlebten große Schwierigkeiten, doch der Herr aller Betrübten und Berlassenen hat uns durchgeholfen. Manchmal wollte die letzte Hoffnung schwinden, aber dann durfdie allmächtige ten wir mieoei Wir sind Sand Gottes fpuren. alle gesund in Deutschland angekommen. Bin jest vor einem Monat aus der russischen Zone in der amerikanischen angekommen, zu meinen Töchtern. Es wollte mir faft das Berg brechen, denn

arm und elend stehen sie da mit ihren Kindern. Und nun suche ich unsere Verwandte dort in Kanada: Es ist meine Schwester Frau Gerhard Abram Rempel, von Außland anno 1923 ausgewandert. Dann der Bruder meines berichleppten Mannes, Seinrich Sak. Dürksen, aus Rugland rich Fak. Durrien, die Anglains anno 1929 herausgefahren, von Sibirien. Ich befinde mich im Lager. Weine Abreise ist:
Aatharina Derksen, M. C. C., Gronan, Westfalen, Enscheerstr.
24, Br. Zone, Deutschland,

Die Anschrift meiner Tochter: Anni Blat, Bad-Bibbel, Frantfurterstraße 93, Frankfurt a. M., USA. Zone.

Die Kinder sind lauter Jungens, 16, 10, 6 und 4 Jahre alt.

# Die große Eiche in Chortis, Rußland.



Nach einer Zeichnung von J. Funk, St. Catharines, Ont., (als er noch in Rußland war). Die berühmte Eiche hatte im Stamm einen Durchmesser von fast 6 Fuß, während die Asste sich über 60 Fuß ausbreiteten. Bei manchem Chortiger und Rosentaler wird dieses Bild Seimweh und liebe Erinnerungen erwecken. Der Einsender ist J. Heimweh und liebe Erinnerungen erwecken. Funk, Blain Lake, Sask. (Danke! — Red.)

Das gut ausgeführte Original in Wasserfarbe ist hier in der Redaktion für \$10.00 zu kaufen. Der Erlös geht für die Flüchtlinge in Europa. Wer zuerst den Betrag einschieft, erhält es sofort zugesandt.

Ich, als Großmutter dieser Kinder, unterzeichne mich, im boraus

Katharina Derksen.

#### Von der Reise.

Rio de Janeiro, Den 15. Februar, 1948. Freitag, den 13. Februar, 12 Uhr 30 Minuten am Tage, bestingzeug und kamen Sonnabend, den 12. Februar, in Nio de Fa-neiro an. Die Neise hat, dem Herrn sei Dank dafür, gut gegangen, nur einige Stunden, als das Flugzeug durch dunkle Wolken fliegen mußte, da gab es so ein Stuckern und zuzeiten auch ein

Diesmal war das Flugzeug nicht so voll besetzt, wie vor Weihnachten und wir waren eine zeit= lang nur 4 Passagiere zu 45 Sitpläten.

Unser Plan war, gleich bis Curitiba zu fliegen, und von dort dann Montag weiter bis Asun-Leider waren alle Plätze in Nio besetzt und wir waren ge-nötigt, dort über Sonntag zu bleiben, und dann Montag direkt nach Asuncion zu fliegen. Bru-der F. Arent, der in Nio de Fa-neiro schon etwa 30 Jahre wohn-haft ist, war so freundlich, uns diese schöne Stadt zu zeigen.

Unsere freudige Hoffnung, liebe Verwandte diesesmal in Curitiba zu besuchen, ist nun schon zum zweiten Male vereitelt woroen

Mir mollen aber unsere Soffnung nicht aufgeben, unsere Lieben in Curitiba und vielleicht auch am Krauel noch zu besuchen; wenn der Serr es so will, dann foll es noch werden.

Laut Nachricht von Br. C. F. Alassen wird die erste Gruppe von 860 Immigranten wohl nur erst den 24. Februar Bremerhaven verlassen. Wann dann die zweite Gruppe absahren wird, ist noch nicht bestimmt.

Soweit für heute. Sobald wir nach Paraguan und Buenos Nires kommen, schreibe ich mehr. Mit brüderlichem Gruß,

C. A. De Fehr.

# Gerätschaft für Paraguay.

Der Plan, Gerätschaft nach Paraguan zu schicken, hat überall große Begeisterung herborgerusen und von ganz Kanada kommen viele Bitten um ausführliche Ausfunft ein.

Das Programm ist schwer be-Das Programm in james des friedigend durchzusühren, da es so viele verschiedene Schwierigkei-ten gibt. Um eine kleine Richt-schuur zu geben und zu erklären, was getan worden ist und was geplant wird, berichten wir das Folgende: (Sollte Euer Pro-binziales Komitee Instruktionen geben, die nicht aanz wit diesen geben, die nicht ganz mit diesen übereinstimmen, so ist die Ursache den Verhältnissen in den verschiedenen Provinzen zuzu-schreiben. Die Instructionen von den Provinzialen Komitees sind maßgebend.)

1. Sammlanng 8 = Lager 311 bestimmen in den verschiedenen Provinzen ist den Provinzialen Hilfskomitees überlassen. Diese werden auch die Gemeinden benachrichtigen, wann und wohin sie ihre Gaben schicken sollen. (In Ontario werden die Gaben im Kitchener Eswaren-Lager ent-NFortsetzung auf Seite 4—1)

# Nachrichten:

— Als am 2. Februar in einer kleinen Stadt in Ohio ein Ausruf landwirtschaftlicher Maschinen angesagt war, kamen aus 16 verschiedenen Staaten so bei 5000 Kauflustige, um auf die 550 verschiedene Gegenstände zu bieten. So knapp sind also die Farmmaschinen noch immer auf dem Markte.
— Aus Paraguah sind Tina

und Margaret Braun per Flug-zeug nach Kanada gekommen und fahren zu Jakob Schmidt, Sar-

— Auf der "Aquitania"" Ian-deten in Halifax David und Anna Rempel mit Kindern Anna und Peter. Sie fahren zu Gerhard & Harms, Snowflake, Man.

-Am 22. Februar nahmen Rev. C. N. Hiebert und Frau in Hillsboro, Kansas, Abschied bor ihrer Reise nach Südamerika, wo Br. Hiebert in Paraguah und Brafilien mit Wortverfündigung dienen foll, etwa 2 Jahre lang. — Bom 17. Februar kam Nachricht von C. F. Alassen. Er

ift beständig auf Reisen zwischen Frankfurt, Genf, Amsterdam, Gronau, Kopenhagen usw. Die Flüchtlinge zur Abfahrt nach Ka-nada und Paraguan fertig zu machen erfordert enorme Bemü-hungen und beständiges Anspornen und Wirfen bei den entspre-chenden Beamten.

Am Sonntag, ben 22. fand in Gronau das große Abschieds-fest der 860 Auswanderer nach Baraguan statt, die auf dem "General Seingelmann" am 24. nach Paraguah losdampfen sollen... Schw. Frida Dyck wird sie be-

Diese Gruppe wird nach Möglichkeit mitnehmen, was in Paraguah zum Ansiedeln nütlich ift, oweit ihre geringen Mittel es er-

Diesen 860 wird die Zwischen-station Diepholz erspart und sie fahren mit einem Sonderzug direkt von Gronau nach Bremerha-

Wenn noch 2400 mehr Mennoniten aus Europa nach Varaguah gehen u. 1500—2000 aus Kanada, gibt es in dem Lan-de ungefähr 12000 Mennoniten. Die Immigranten aus Kanada haben ungefähr 700 Kilometer füdost von der Menno-Kolonie Land gekauft.

Land gerauft.
— Andreas Yoder hatte die Alt-Amijche Gemeinde von Woo-ster, Ohio, verklagt, weil die ihn in den Bann getan hatten und er "gemieden" wurde. Das Gericht sagte ihm \$5,000 Schadenersas zu und einem Bischof murde feine Farm verkauft, den Rest gablte ein anderer Bischof in bar. Die Amischen verteidigten sich nicht und appellierten auch nicht.

Die Konfereng ber Menin Solland fammeIt \$185,000, um alle verstörten Kirchen ihrer Gemeinden wieder auf-(Fortsetzung auf Seite 5-4)

Die "Mennonitische Aundschau" kommt, beginnend mit der nächsten Nummer, vergrößert heraus. — Der neue Cesepreis ist zweimal bekanntgemacht worden und tritt vom 1. März, 1948, für die Zukunft in Kraft.

Bitte, also zu beachten: Jahresabonnement der "M. A." ist vom 1. März an \$2.50 (Rach Europa — \$3.00)

Alle Zahlungen, die nach dem 1. März bei uns einlaufen, werden nach der neuen Rate verrechnet.

Wir empfehlen uns auch ferner dem Wohlwollen unserer werten Seser. — Red.

Breis für Reflame ift 70c per Spalte-Boll.

# Die Mennonitische Aundschan

Berausgeber:

THE CHRISTIAN PRESS, LTD., WINNIPEG, MAN., CANADA.

Chitor - S. F. Rlaffen. Gefchäftsführer - 3. R. Reufelb.

Abonnementspreis: "Mennonitische Nundschau" \$2.00 jährlich, "Ehristlicher Jugendfreund" — 75c.; zusammen \$2.50. Nach Europa: "Mennonitische Nundschau" \$2.50; zusammen \$3.25.

Alle Rorrespondens und Bablungen find zu abreffieren an:

THE CHRISTIAN PRESS LTD., 672 Arlington Str., Winnipeg, Manitoba, Canada.

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa.

# Die "Mennonite Encyclopedia".

Rapitel 1. Entstehung.

Der Gedanke einer Mennonite Enchelopedia in englischer Sprache, ähnlich wie das **Mennonitische Lexifon, fam in einer** Kleinen, informellen Organisation auf, und zwar der "Mennonite Research Fellowship" (Mennonitische Forschungsgesellschaft). Diese Gesellschaft, die aus solchen amerikanisch-mennonitischen Gelehrten beschieden fteht, die bereits ihre Fähigkeit und Errungenschaften auf Gebieten der Forschung bewiesen haben, wurde im August 1945 gegründet. Die Zielsetzung war, wissenschaftliche Forschung auf Gebieten zu fordern, welche in direkter Beziehung zur Geschichte, der Glaubenslehre und dem Leben der Mennoniten stehen. Die Leitung der "Mennonite Research Fellowship" liegt in Sänden von: C. Henrh Smith, Borsitzender; Harold S. Bender, stellvertretender Borsitzender; und J. Winfield Fretz, Schriftsührer. Auf der ersten Sitzung der Gesellschaft, im 26. August 1945 in Blufstown, Ohio, brachte diese ein großangelegtes Unternehmen in Borichlag: ben beutschen Mennoniten zu helfen, das Mennonitische Lexikon fertig zu stellen und die Möglichfeiten für die Borbereitung einer amerikanischen Ausgabe desselben Die Mennonitische Forschungsgeseuschaft bestellte au untersuchen. sofort ein Silfskomitee, später als Lexikon-Komitee bekannt, und aus folgenden Mitgliedern bestehend: C. Henry Smith, Harold S. Ben-Robert Friedmann, Cornelius Krahn, A. Warkentin und Dieses Komitee wurde beauftragt, sich nach dem Stand der Arbeit an dem unfertigen Mennonitischen Legiton in Deutschland zu erkundigen und konkrete Vorschläge für eine englische Ausgabe Sie follten Roften, Inhalt und Methode der Berausgabe und die bestangepaßte Form der Ausgabe untersuchen.

Am 7. August 1946 reichte das Lexikon-Romitee der Mennonitischen Forschungsgesellschaft einen Abschlußbericht mit folgenden Borfdlägen ein: (1) Die Beröffentlichung der Mennonite Enchclopebia soll ein gemeinschaftliches Unternehmen der Publikations-Ausschüffe aller mennonitischen Konferenzen, so wie aller Verlagshäuser sein, die mitzuarbeiten wünschen. Diese sollen ein "Bublikations-Ko-mitee" bestimmen, in dessen Sanden der Druck und die Finanzierung des Unternehmens gelegt wird. (2) Druck und Einband des Werkes soll einem mennonitischen Druckerunternehmen in Auftrag gegeben werden, welches am besten für solch eine Arbeit ausgerüstet ist, den Auftrag am wirtschaftlichsten aussiühren kann, und das über genügend Mittel verfügt, um das Unternehmen mehrere Jahre ohne Einnahmen durch den Berkauf zu finanzieren. (3) Das Werk soll in der Haupteine Uebersetzung des deutschen Lexikons sein, jedoch mit weitgehender Erweiterung des Inhaltsmaterials, welches auf das nordamerikanische Mennonitentum Bezug hat. (4) Die Mennonite En-cyclopedia soll als drei-bändiges Werk von je 1000 Seiten vorgesehen (5) Als Datum für die Herausgabe wird Weihnachten des Jahres 1950 in Aussicht genommen. Alle im deutschen Lexikon enthaltenen Artikel werden zeitentsprechend vervollständigt. Verschiedene Artikel werden wesenklich berichtigt und erweitert. Die Artikel werden auf mögliche Fehler in Uebersetzung und Tatsachenbericht hin un-Biele neue Artikel über amerikanische Themata, besonders auf den Gebieten der Biographie, Gemeinden, Anstalten und Betätigungsgebiete werden hinzugefügt. Die soziologischen, gesellschaftswissenschaftlichen und kulturellen Gesichtspunkte des Mennonitentums sollen größere Beachtung finden.

Es wird darauf hingewiesen, daß Obiges Schritte sind, die vom Lexifon-Komitee in Borschlag gebracht wurden. Wir haben bis zu diesem Punkt in der Geschichte der Mennonite Enchclopedia noch keine Organisation, die für die Durchführung dieser Borschläge geschaffen wurde. Im solgenden Kapitel werden wir die weitere Organisation der Arbeit behandeln, die dann in der Schaffung eines Publikations-Komitees gipfelte.

#### Rapitel 2. Das Bublifations-Romitee

Ueberzeugt, daß die Zeit für die Schaffung einer mennonitischen Enzyklopädie reif sei, rief das Lexikon-Komitee die Bertreter der verschiedenen mennonitischen Aublikations-Ausschüffe sür Berechnungen zusammen. Eine erste Zusammenkunft sand am 16. Februar 1946 in Kansas Eith, Wo., statt. Eine zweite Bersammlung am 26. März 1946. Bertreten waren solgende Ausschüffe auf diesen Zusammenkünften: Publikations-Ausschuß der Generalkonferenz der mennonitischen Gemeinden; Publikations-Ausschuß der "Church of God in Chrift (Mennonite)"; Publikations-Ausschuß der "Church of God in Chrift (Mennonite)"; Publikations-Ausschuß der Mennoniten-Brüdergemeinden; die "Mennonite Bublication Board" (Scottdale), und der Publikations-Ausschuß der Zentral-Konferenz. Die Mitglieder des Lexikon-Komitees besprachen die Pläne und Vorschläge für die Mennonite Enchelopedia mit den verschiedenen Bertretern dieser Publikationsausschüße. Diese Bersammlungen zeitigten eine weitere Organisation der Arbeit. Es wurde, unter anderem, über folgende Angelegenheiten verhandelt und Beschlüße gefaßt: (1) Sinen offiziellen Publikations-Ausschuß zu gründen, um die weiteren Arbeiten ander Enzyklopädie sicherzustellen und zu fördern. (2) Daß dieses Komitee mit Bollmachten eines geschäftsführenden Ausschuffliges ausgestattet-sei, welcher im Kahmen der sich zeigenden Rotwendigkeiten, die Art und Beise des Berkahrens in der Planung der Arbeit zu bestimmen habe. Als Mitglieder des Publikations-Komitees wurden nur solche Ausschüßer and Berlagshäuser ausgenommen, die bereit und in der Lage waren, das Unternehmen dadurch sicherustellen, daß sie sich verdirgten, eine bedeutende Anzahl von Exemplaren des sertigen Berkes zu kaufen.

Der Zwed der zweiten Berjammlung war, das Publikations-Komitee offiziell zu gründen, einen Redaktions-Ausschuß zu bestimmen, für die Ausführung notwendiger redaktioneller Arbeiten Sorge zu tragen und eine Druckerei zu wählen. An der Versammlung am 23. März 1946 nahmen folgende Bertreter teil: S. J. Andres, S. S. Bender, E. Hender, Smith, J. M. Sudermann, R. L. Hartler, P. H. Berg, Simon Gingerich, D. N. Johns, A. U. Metzler, Paul Erb und P. G. Hiebert.

(Fortsetzung folgt.)

# Meberwindung der Glaubensnot.

(Schluß.)

"Sehet zu, liebe Brüder, daß nicht jemand unter euch ein arges, ungläubiges Herz habe, das da abtrete von dem lebendigen Gott; sondern ermahnt euch selbst alle Tage, so lange es "heute" heißt, daß nicht jemand unter euch verstockt werde durch den Betrug der Sünde."

Auf diesen letten Sat wollen wir unsere besondere Ausmerkssamkeit richten, "daß nicht jemand unter euch verstockt werde durch den Betrug der Sünde." Und nun fährt der Text sort: "Denn wir sind Christi teilhaftig geworden, so wir anders das angesangene Wesen bis ans Ende seithalten."

In Christus liegt die Ueberwindung der Glaubensnot. Auch er hat die Begrenztheit menschlichen Erfennens gefannt. Auch er hat gewußt von den Widersprüchen in unserem Leben. Und doch hat er nie eine Glaubensnot gefannt. Er hat überall in der Welt das Wirken und Walten Gottes gesehen. Er hat sich nie mit der Frage beschäftigt, ob und wie Wunder möglich sind, aber er hat sie gefan.

Von Jesus können wir lernen, daß die Schranke unseres Wissens kein Grund zum Unglauben

Aber nun könnte jemand einmenden und sagen: weder das, was ich von den Dingen der Welt erkenne, noch das, was ich nicht zu erkennen bermag bereitet mir eine Glaubensnot, es ist vielmehr etwas anderes. Warum werden der Wille Gottes und die Lehre Christi nicht in den Schicksalen der Menschen offenbar? Christi leben, das müßte doch bedeuten, das Gute in der Welt zum Siege zu bringen? Und doch muß ich mich alle Tage davon überzeugen, daß im Leben der Menschen das Böse und nicht das Gute siegt. Je mehr ich in mein eigenes Herz blide, je mehr ich die Menschen kennen lerne, um so deutlicher wird mir, daß die Argheit des menschlichen Herzens unerschöpflich ist. Ich erschrecke geradezu über die Regelmäßigkeit, mit der sich immer wieder die Sün'de als die eigentliche Triebkraft des menschlichen Lebens erweist.

Auch wenn die Sünde sich hinter einer glänzenden Sülle berbirgt, sie tut es nur, um ihr Werk besser berrichten zu können und zuleht erkenne ich sie doch.

Wenn ich so das menschliche Leben betrachte, dann kommt es mir so vor, als ob ich um der Menschen willen an nichts glauben dürste. Die Wirklichkeit des menschlichen Lebens ist mir ein Hindernis, an Gott und Jesus Kristers

Christus zu glauben. Solche Einwände sind von ungeheurem Gewicht. Wir sehen in uns felbst und im Nächsten die Macht der Sünde und laufen Gefahr, den Glauben an die Erlösung von der Sünde und damit den Glauben an den und den Glauben an Gott zu verlieren. Ist nicht aber unsere Sündenerkenntnis und Ringen um Erlösung ein Zeichen dafür, daß Christus in uns wirkt? Er zeigt uns wie in einem Spiegel unsere Verderbtheit und er zeigt uns in seinem Wort den Weg der Erlösung.

Und unser Textwort sagt uns heute: "Ermahnt euch, daß nicht jemand von euch verstodt werde durch den Betrug der Sünde." Wenn die Silnde uns so tief unter ihre Macht zwingt, daß wir den Glauben an die Erlösung verstrug, den Gleuben unter leinen dem Betrug der Silnde unterleichen

trug der Siinde unterlegen.

Unser Hefus hat das menschliche Leben viel besser die besser die besser die besser die besser die Sündhaftigkeit des Menschen, die die Schöpfung verdirbt, in ihrer ganzen Abscheulichkeit gesehen. Er hat von der Welt nichts anderes erwartet als das Kreuz. Und doch ist er an Gott nie irre geworden. Kein, im Ge-

genteil! Er war entschlossen, die Wacht der Sünde zu brechen und war bereit, sein eigenes Leben dafür herzugeben. Er sah die Wenschheit auf dem Todeswege und ging selbst für sie den Weg in den Tod.

Ind darum gilt auch heute für uns das Wort: "Wir sind Christit teilhaftig geworden, so wir anders das angesangene Wesen bis ans Ende festhalten:" Halten wir an Christus fest, so werden wir es erleben dürsen, daß wir in der Gnade über die Sünde siegen können. In Jesum wird die Glaubensnot überwunden. Sbensio wie er die Sündhaftigkeit des menschlichen Herzens kennt, kennt er auch alle unsere Glaubensdagen Borbild geworden im Mauben.

Wenn wir über die Rätfel der Welt nachdenken, wenn uns Glaubens- und Schickfalsnöte qualen, dann wollen wir baran denken, daß all das Schwere in der Welt für Jefus fein Glaubenshindernis war, daß all das in seiner Seele nie Gewalt gewinnen konnte, weil er Gottes gewiß war und weil er immer mit Gott in enger Berbindung stand. Er fah in allem Gescheben in der Welt Gottes Willen und Gottes Walten. Er empfand in seinem Bergen stets (3) nttes Nähe und Gegenwart. Wir wifsen aus den Evangelien, mit welcher Innigkeit er in jedem Augenblick seines Lebens mit Gott redete. Das Bewußtsein der beständigen Gemeinschaft mit Gott begleitete ihn auf allen seinen Wegen und in allem seinem Tun. Sein Leben war unlösbar berbunden mit Gott, seinem Bater.

Das bedeutet nun keineswegs, daß Jesus nicht auch gedacht hät-Aber sein Denken war durch die Gemeinschaf mit Gott gehei-ligt. Und darin wird Jesu Glauben für uns jum Gericht, wenn unser Denken nicht geheiligt ist. Denken und Gemeinschaft mit Gott sind nicht zwei Dinge, die einander ausschließen. jache unserer Glaubensnöte liegt darin, daß wir nicht wie Jesus den Umgang mit Gott im Gebet als die Angelegenheit unseres Lebens kennen, daß wir nichts wiffen von dem lebendigen Gott, der perfönlich mit uns redet. Wir fonnen alle unfere Glaubensnöte nicht überwinden, ohne die Gemeinschaft mit Gott; fönnen alle Glaubensnöte überwinden in der Gemeinschaft mit Gott durch Jejus Christus.

Der Weg zu dem lebendigen Gott ist, daß wir immer wieder Jesu Wort und Jesu Willen in unser Leben aufnehmen. Wenn Jefus unfer Begleiter auf unferem Lebenswege ift, dann wird die Wurzel unferes Unglaubens ausgerottet werden. Wenn wir all unser Tun und Denken in das Licht des Lebens Jesu stellen, dann werden wir auch ftets die Gegenwart Gottes verspüren. Se mehr wir erfennen, daß wir in den Fußstapfen Jesu wandeln, fo mehr wird uns deutlich, daß in ihm Gottes Leben zu uns fommt. In dem Gericht der Sündenerkenntnis bringt uns Jesus Leben aus Gott. Und fo ist nun das für alle zweifelnden und angesochtenen Serzen der richtige Weg: Wir mussen uns an Jesus halten, täglich an ihn benfen, ihn lieben lernen, und unfer Leben unter sein Gericht und seine Leitung stellen. Dann werden wir es spüren, daß es die größte Not ist, wenn wir fern leben von Gott, und daß uns Jefus allein von diefer Not befreien

Dr. Hans Rempel, Evangelisches Pfarramt, Geesthacht bei Hamburg, Neuer Krug 4, Br. Zone, Deutschland.

# Dant!

Herrn Cornelius F. Duck, M.C.C. Direktor, Br, Zone, Kiel - Schulenseee, Mil. Got. Camp House 75.

Lieber Bruder Dyd! Mit herglichem Dank bestätige ich den Empfang Ihres lieben Briefes und des Paketes. Zu Briefes und des beiden haben wir uns sehr ge-freut. Meine liebe Frau ift seit der Flucht her durch die Aufregungen, Entbehrungen und Rälte und auch durch die Verwundung eines unserer Kinder gelähmt u. liegt seit einem Jahr fest zu Bett. Sie hat immer Schmerzen in den Hüßen. Der Krankenhausaufent-von September bis Februar hat nicht gebessert. Dazu ist vor hat nicht gebessert. 4 Wochen noch die Gelbsucht gefommen, die aber jett - dem Herrn sei Dant dafür! — wieber abgezogen ist. Nur hat sie dadurch sehr an Gewicht abgenom-Der Arzt hat ein Gewicht von 42 Kilogramm festgestellt. Jett hat unsere Mutti aber bermehrten Appetit und fo können Sie, lieber Bruder Dud, fich unsere Freude vorstellen, als das Paket eintraf. Gerade in diesen Wochen, in denen wir feine Kartoffeln haben, freuen wir uns sehr, daß wir jest unserer lieben Mutti etwas Besseres porsusepen imstande sind.

Als das Paket von Ihnen kan, haben wir zuerst die Hände gefaltet und unser tägliches Dankgebet gesprochen.

Ich: Danket dem Serrn, denn er ift freundlich und seine Güte mähret ewiglich. Marlies: Du weißt viel tausend

Beisen, 3u retten aus dem Tod, Du nährst und gibst und Speisen zur Zeit der Hungersnot. Machst schöne rote Bangen oft bei geringem Mahl, und die da sind gesangen, die führst Du aus der Qual. Ernst: Wer kann der Treu ber-

gessen,
die Du an uns getan,
der Gaben ungemeisen,
die wir bon Dir empfahn?
Ging keins auf keinem Pfade
der kurzen Erdenfahrt,
dem Du nicht Deine Gnade
tagtäglich offenbart.
Günter: Bist Du mein Gott,
der in der Not

mich wohl weiß zu erhalten, drum laß ich Dich nur walten. Und unsere liebe Mutti stimmte mit uns das Lied an: "Nun danket alle Gott".

Besonders wohltuend war uns Ihr liebes Begleitschreiben. Die Lebensmittel sind bei der Unterernährung für meine Frau geradezu Medizin. Serzlichen Dank für beides.

Mit herzlichem Gruß bergleibe ich Ihr in Jesu Dienst berbundener Ernst Regehr, Aeltester der Mennonitengemein-

Teltester der Mennonitengemeinde Rosenort, (24a) Deutch-Evern, über Lüneburg.

# Bibeln.

in der russischen und ukrainischen Sprache sind nun wieder zu beziehen. Die amerikanische Bibelgesellschaft hat selbige gedruckt u. man kann sie nun von folgender Stelle in den Vereinigten Staaten beziehen:

Mr. B. Eschuk, 162 Second Abe., New York 3, N. Y. Der Preis für die Bibel in der

Ver Preis für die Bibel in der russischen Sprache beträgt \$1.65, für die Bibel in der ukrainischen Sprache \$1.45.

(Laut "Sejatjel Istiny")

#### \$.\$.3.

# Mission unter den Russen.

Unser Bater hat Geschwister Woodrow die Mittel senden lassen, um einen guten Paneeltruck au kaufen. Dann hat ein Bruder aus der Prärie einen Lautsprecher mit eklichen Schallplatten russicher Lieder gesandt. Die Schulboard hat uns die Erlaudnis gegeben, in allen Distriktschulen den Leuten mit der Botschaft des Heils zu dienen. Zetzt gilt es, die Leute zu gewinnen. Zuerst suhren wir nach Uteschenia. Sier waren etwa 200 Zuhörer. Es waren viel Kinder. Wir sangen ekliche Lieder, beteten, erzählten den Kindern eine biblische Geschichte, brachten den Alten eine

Botschaft, sangen wieder etliche Lieder. Die Leute baten uns, wiederzukommen. Den nächsten Abend fuhren wir bis Kamenoje (das Steinige). Bruder Woodrow spielte mehrere Platten. Laut erschallten die Einladungslieder. Ich machte Feuer. Die Schweftern sangen etliche Lieder. Doch fein Mensch fam bis an die Schu-Ie. Rundum in den Büschen waren Kinder. Nachdem wir zwei Stunden gesungen und gespielt hatten, fuhren wir mit schwerem Herzen heim. Sonntag fragte mich Bruder Woodrow: du Luft, in die Berge zu den bier kleinen Siedlungen am "Gibson"-Bach zu fahren?" Wir vereinigten uns jum Gebet und fuhren. Im zweiten Dörflein fteht die alte Schule. Die Lehrerin hieß uns freundlich willkommen. Es war ein stiller Abend und bald schallten etliche Einladungslieder, und es nahm auch nur wenig Zeit, dann füllte sich das Schulhaus mit Kindern. Es famen auch etliche der Bater und Mütter und baten uns, doch jeden Sonntag abends zu kommen. Die Rinderchen dort kennen mich, denn ich habe sie etwas russisch gelehrt und ihnen biblische Geschichten erzählt. Zum Schlusse gab ich jedem Kindlein ein Bildchen zu der Ge-

Freitag war ich in Zion. Das ganze Dorf ist niedergebrannt, boch werden an 60 kleine Hüschen gebaut, und in den meisten wohnen schon Leute. Auf vielen Stellen sieht man hier Ruinen der berbrannten Dörfer, ekliche schon ganz mit Unkraut bewachsen. Das Saus in Prekrasnaja, wo Bruder Beter Dyck, Renata, Rosemary, einst, und ich später wohnte, ist auch niedergebrannt. Habe bischer den Kinderchen alte Bildchen gegeben. Wenn ich die Mittel hatte, dann gab mir der Herlachen zu kaufen.

So geht es hier. Ein Dorf ist offen für die Votschaft, das andere ist berschlossen. In den Sommermonaten haben hier mehrere Mädchen in den Ferien - Bibelschulen im Segen arbeiten dürfen. Auf einer Stelle brannten sie die Schule den Tag vorher, ehe die Mädchen famen, nieder. In den Dörfern der Söhne der Freiheit, die alle ihre Schulen niedergebrannt, haben die Kindlein jeht immer Ferien. Wenn es schön ist, sind die Kindlein leicht auf der Straße zu sammeln. Es sind dort alle größeren Häufer niedergebrannt, nur die kleinen Hitten sitten sind geblieben. Diese Leute leben sehr einsach. Die Heine sint rein, ohne Ungeizeser, selten ein schmutziges Haus.

Habe heute so nachgedacht an die Zeit, als ich bei Watrous und Vineland war. Wo sind all die Kinder geblieben, die ich dort unterrichten durste? Die meisten sind schon Väter und Mütter, leben in geordneten Verhältnissen, können Versammlungen besuchen und ihre Kinder in eine regelrechte Sonntagsschule bringen. Viele dieser Kinderchen hier kennen weder Vater noch Wutter, seben bei Verwandten. Auch ihnen gilt das Wort: "Lasset die Kindelein zu mir kommen." Der Hert hier etliche junge Arbeiter ins Feld gesandt, die tapfer in der Arbeit stehen, auch etliche gläubige Lehrer und Lehreinnen.

Der Feind ift auch nicht müßig, und hat hier auch seine Diener. An einem regnerischen Tage klopfte an meiner Tür ein junges Mädchen, das nur ärmlich gekleidet war und fror. Ich bat sie, hereinzukommen, sich etwas zu er wärm en und zu essen. Es war ein Russeltenmädchen, das nichts von einem Seiland, einem Erlöser wußte. Ich gab ihr etsiche Schriften, doch ging sie weiter von Tür zu Tür. Viele wissen wisseln nicht, was sie tun und wollen es auch nicht wissen.

Es ist schwer, in den einzelnen Dörfern das Vertrauen der Leute zu gewinnen. Die meisten alten Russen lesen gerne und, wenn ein Seft gefällt, so wollen sie es am liebsten behalten und nicht

ausborgen. Das macht die Arbeit hier schwer. Der Serr öffnet immer die Bege. Einst sir die russischen Kalender dadurch, daß zwei seiner Kinder der Mahnung des Geistes folgten und dem Führer je einen zu Beihnachten ichenkten Er selber hat wenig darin gelesen, selbegen aber seinen Leuten empfohlen. Den Beg für die Ebangelien öffnete der Serr, indem Er mehreren alten Russen ein Bort des verstorbenen Führers brachte, nämlich: "Gegen die Ebangelien streiten ist eine Totsinden"

So öffnet der Herr die Türen für sein Wort. Nun darf ich hier als Handlanger unseres himmlischen Baters von Dorf zu Dorf, von Heim zu Heim gehen und die Botschaft des Heils verfündigen. Die Duchoboren haben etliche schöne Lieder, die Melodien sind auch den Mennoniten befannt, die meisten sind Uebersetzungen aus dem Deutschen oder Englischen. Besonders gerne singen sichen. Besonders gerne singen zu die Mäher, mein Gott, zu dir" und "Meine Heimat ist dort in der Söh".

Hier sind nur wenig gute Bücher in russischer Sprache. Schon oft habe ich Bitten absagen müssen, weil ich selbst keine mehr habe. Biele der Alten haben selsten Geld, haben auch keine Ahnung, was Bücher wert sind, da sie die berderbenbringenden Bücher alle geschenkt bekommen.

Einst begegnete ich einen alten Russen hinten aus den Bergen, der schon mehrere Tage bis an die Buslinie gekommen war, um mich zu trefsen, der sagte: "Gib mir mal von jedem Büchlein, das du hast, eines." Er nahm je ein Svangelium, ein "Berz des Menschen" ein "Beg zur Erlösung", ein "Gott hat gesprochen" und ein "Ohne Gott in der Welt"— alles zusammen im Werte von 62 Cents. Dann meinte der Alte: "Ist es nicht zu viel, wenn ich dir zehn Cents gebe?"

Nur sehn gelten nehmen sie ein Neues Testament. Diesen Alten geht es oft so, wie dem Schächer am Kreuz. Biele lesen die Heten wieder. Hin und wieder bitten sie um einzelne Hefte sür Verwandte oder Freunde, die in Gefängnissen oder Strafanstalten sind, oder sür dte Kinder, die weggezogen sind. Wenn die einzelnen Stapel auf meinem Bücherbrett immer niedriger werden, dann denke ich oft, "Werden die Geschwister auch nicht müde werden, die Mittel zu senden??"

Unlängst begegnete ich einer Frau, die sich in den Prärien befehrt hatte, die gekommen war, ihren alten Bater zu besuchen, der Frieden gesunden hatte durch das Lesen der Schrift und im Frieden heimgegangen war. Habe oft nachgedacht über meinen geistlichen Bruder Ben Kröker, der so aus der Arbeit heimgehen durfte. Der Herr möchte uns alle tätig finden, wenn Er uns ruft.

Bitte, gedenket meiner fürbittend, auch der anderen Geschwister und der Arbeit hier, die oft so bergebens und unnötig scheint.
Grüßend Euer Mitpilger nach

der ewigen Seimat, Kornelius P. Janzen, Box 791, Caftlegar, B C.

# Auf der Reise nach Paraguay.

Den 8. Februar 1948, nachdem wir bon unferen Rindern, Gemeinde und Freunden Abschied genommen hatten, bestiegen wir den Zug nach Montreal, wo wir unsere Bisas für Argentinien und Brasilien nehmen mußten. Von dort ging es, nachdem alles erledigt war, nach Afron, Pa., wo noch manche Sachen in Verbindung mit den etwa 2400 Perjonen ,die bon Europa nach Paraguan kommen follen, burchzuspreden und zu klären waren. Gegenwärtig siten wir im Wartejaal der "Pan-American Air Lines", wo wir in 15 Minuten das Flugzeug No. 203 befteigen und zum zweiten Mal nach Paraguan und Argentinien fliegen werden, um die Arbeit zu tun,

die der Herr uns anvertraut hat. Wir beten um den Beistand und um die Hilfe des Herrn u. möchten uns auch eurer Fürbitte empfehlen.

Laut den letten Nachrichten von Br. C. F. Klassen wird das erste Schiff mit 860 Personen wohl erft den 24. Februar Bremerhaven verlassen und ben 13. März in Buenos Aires landen. In der furen Beit unferes Beilens daheim im schönen Kanada hatten wir nicht die Möglichkeit, allen Einladungen der Gemeinden zu folgen, um Berichte zu geben. Zu gerne hätte ich auch noch etliche Mitteilungen in den Bereinigten Staaten gemacht. Ich lasse hier daher einen Teil über die Wirtschaftslage in Paraguah folgen. Ich tu dieses besonders für diejenigen, die nicht Gelegenheit hatten, den ganzen Bericht

#### Bur wirtschaftlichen Lage ber Mennoniten - Rolonien

im Chaco, Baraguay. Diese Frage hat dem M. C. C. schon einige Jahre schwer aufgelegen.

Unter ben Aufgaben, die mir zugeteilt wurden, als ich zusagte, nach Paraguah zu gehen, war auch diese Frage, der ich besondere Ausmerksamkeit schenken sollte.

Ich habe erst allein, dann später, als Br. John Warkentin, Sillsboro, Kansas, im Juli auch nach Paraguah kam, mit ihm zusammen auf dieser Linie gearbeitet.

Ich möchte nun kurz einiges biesbezüglich mitteilen. Das Land im Chaco, Paraguah, war, bevor unsere Mennoniten hinkamen, eine totale Bildernis. Es waren keine Wege durch die Wälder und niedrigen, sumpfigen Strecken. Auch war das Land nicht vermessen. Das war die Ursache, warum die Mennoniten aus Kanada so lange am Fluß in Cajado liegen mußten, wodurch Krankheiten gushrochen und viele ktarken

ausbrachen und viele starben.
Südamerika, besonders Paraguah, ist eine besondere Welt mit anderem Klima und anderen Verhältnissen. Dort wird anders, anderes und zu ganz anderen Jahreszeiten gepflanzt und gesät, was unsere Pioniere erst Iernen mußten. Daher die Rüchsläge und der langsame Aufbau.

Die Endstation der schmalsvarigen Sisenbahn, die 145 Kilometer landeinwärts dem Hafen Casado entsernt liegt, trägt den Namen "Kilometer 145". Von dort geht es dann auf einem durch den Wald geschlagenen Weg den Kolonien zu. Erst kommt man durch die Wenno Kolonie und dann, anschließend, kommt die Fernheim Kolonie. Anschließend, aber weiter süd von Fernheim liegt die neue Ansiedlung.

Die Transportmöglichkeiten waren in den ersten Jahren im Chaco ein großes Problem. Bei ichlechtem Better hat eine Reise mit Ochsen von Fernheim Kolonie bis zur Bahnstation Kilometer 145, eine Strecke von etwa 105 Kilometer, zwei Bochen und mehr in Anspruch genommen.

Gegenwärtig macht man diese Strecke mit Ochsen in etwa sechs Tagen und mit Pferden in etwa 3—4 Tagen. Mit einem Truck fährt man die Srecke in 5—6 Stunden.

Fuhrlohn zahlt man pro Kilogramm für die Strecke bis zu Kilometer 145 — 4 centados. Eine normale Ochsenladung beträgt etwa 800 Kilogramm. Das ergibt 32 Guarani oder etwas über \$9.00. Wenn die betreffenden Fuhrwerte auch auf dem Rückwege bolle Ladung haben, dann berdient der Fuhrmann das Doppelte.

Die statistischen Daten von den letzten 10 Jahren über die Wirtschaften, Familien, Seelen, Bieh, Pflanzungen und Ernteerträge, lassen in allem ein Wachsen und Gedeihen feststellen. Auch die Geburtszahl bei auffallend wenig Sterbefällen ist ein gutes Zeichen.

Trok allen Schwierigkeiten haben die Kolonien sich langsam aufgebaut und sind ein Muster geworden sür ganz Paraguah.

Selbst die größte Zeitung Argentiniens anerkennt solches, indem sie ganze Seiten mit Aufnahmen bringt von dem, was die Wennoniten aus dem Chaco gemacht haben.

Immerhin ist die wirtschaftliche Lage schwer, und es muß etwas getan werden, den Lebensstandard zu heben, damit unsere Brieder dort nicht mutlos werden.

Das M. C. C. hat in dieser Beziehung einige Schritte getan. Schon bor zwei Jahren einigte sich das M. C. C. mit der Kolonie Fernheim, alle Dörfer durch Telephon zu berbinden. Die Arbeit wird in einigen Monaten beendigt werden. Auf unsere Bitte hin wird auch gleichzeitig zur neuen Ansiedlung unserer Jamigranten Telephon geleitet. Das wird viele Fahrten besparen und hat einen ganz besonderen Wert für die neue Ansiedlung, da noch nur wenige Fuhrwerke haben.
Dann hat das M. C. C. in

Rooperation mit der Kolonie eine Versuchsstation in Fernheim angelegt. Menno Klassen aus Alona, der als Agronom Ausbildung hat, ist vor einem Jahr nach dem Chaco gegangen, um zu versuchen, was in der Gegend unter den dortigen klimatischen Verhältnissen am vorteilhaftesten wäre zu pflanzen und zu säen, um dann den dortigen Bauern das Beste zu empfehlen. Das, was Menno Alassen mit Hilfe der Ro-Ionie auf der Versuchsstation in einem Jahr gebaut und gepflanzt hat, ist anerkennungswert. Arbeit ist ein guter Schritt vor-

wärts, die Wirtschaft zu heben. Was die Lage des Bauern in Varaguah schwer macht ist der Umstand, baß die Preise auf Probukte, die er zieht, so sehr billig sind, dagegen viele Gegenstände, die der Bauer kausen muß, sind so sehr teuer.

In den ersten Jahren der Anfiedlung im Chaco war die Baumwolle billig, 4 Centavos Pro Kilo, gegenwärtig — 45 Centavos. Jedoch sind die Preise auf diesenige Produkte, die der Bauer in Paraguah am nötigsten braucht, verhältnismäßig höher gestiegen. 3. B. bei den niedrigen Preisen don 4 Centavos pro Kilo Baumwolle konnte der Bauer sich sür einen Ballen Baumwolle einen Sak Mehl (70 Kilo) kaufen; gegenwärtig, dei den Preisen von 45 Centavos pro Kilo muß er zwei Ballen Baumwolle sür einen Sak Mehl geben. 1 Kilo Nägel, das in der ersten Zeit der Ansiedlung 7 bis 8 Centavos kostete, kostet jest etwa 1

Schluffolgerungen. Die Preise auf die Produkte, die der Bauer im Chaco zieht, find zu niedrig, daher ist sein Einkommen zu flein, als daß er sich selber mit eigener Kraft heben und in bessere Verhältnisse kommen könnte. Wir sind jedoch weit entfernt, daran zu glauben, daß den Rolonien Fernheim, Friesland, Menno u. auch der neuen Kolonie nur durch Unterstützung, wie foldes eine Keihe von Jahren geschehen ift, für die Zufunft geholsfen wäre. Der Kolonie Fernheim, wie auch allen anderen mennonitischen Kolonien wäre einmal durch Einrichtungen für Imports und Exporthandel, wie durch einige Induftrien, geholten, wie beilvielsweile: Leder= gerberei, Baummolle - Bearbeitungs - Industrie, Spinnen und Weben, Konservieren von Reisch usw. — Dieses alles auf einer gesunden, gesellschaftlich - tooperativen Grundlage, wodurch die Kolonien ihre Produkte zu einem bedeutend höheren Preis abseben und die nötigsten Gebrauchsgegenstände für die Rolonien bedeutend billiger kaufen könnten. und außerdem die hineingelegten Gelder durch die Verdienste, die die Geschäfte abwerfen würden, abzutragen wären, un'd somit eine Gelbständigkeit und Unabhangigkeit erreicht werden könnte.

Wir haben einen Plan fertig und dem M. C. C. zur Prüfung vorgelegt, wonach in Asuncion eine Zentrale für Import und

Export eingerichtet werden soll, wobei alle Kolonien in Paraguah mit dem M. C. C. zusammen an dieser Zentrale teilnehmen sollen. C. A. DeFehr

# M. B. Hochschule in Winnipeg.

Da vielleicht nur wenige die Gelegenheit haben, uns zu besuchen, möchte ich die werten Schulfreunde einmal im Geiste durch unsere Schulen führen.

Bir sind eine frohe Schar bon ungefähr 85 Schülern, die wir hier ein- und ausgehen. Jeden Morgen um 10 Minuten vor 9 versammeln sich alle Schüler zur Worgenandacht. Ait Lied, kurzer Betrachtung eines Wortes Gottes und Gebet fangen wir den Tag an. Wir erslehen Gottes Segen für den kommenden Tag, und daß wir seine Nähe stets verspüren möchten.

Dann geht's an die Arbeit. Was die setrifft, haben wir es so, wie andere Schulen. Darum möchte ich etwas don dem erzählen, was andere Schulen nicht haben. Es handelt sich da um die speziellen Fächer in Religion und deutscher Sprache. Ich beschränke mich dabei auf unsere Klasse.

Obzwar biese Fächer uns mehr Arbeit geben, so schauen wir stets hoffnungsvoll diesen Stunden entgegen. Es ift so erfrischend, wenn wir zeitweilig die Mathematik u. Chemie vergessen und uns in Gottes Wort vertiefen dürfen. Grad 12 nehmen wir Bibelfunde. Es ist eine Einleitung in das Reue Testament. Wieviel wird uns erflärt! Es gibt bort fo viel, was wir noch nie vorher gewußt haben. Besonders interessant, aber auch ernst, ist die Lehre von den "Letten Dingen" Diese Kenntnisse sind uns sehr wertvoll, da viele von uns vielseicht nicht die Gelegenheit haben werden, eine Bibelschule zu

In den deutschen Literaturstunden geht es uns auch sehr gut. Wir bekommen einen Geschmack sür unsere Sprache beim Durcharbeiten mancher Stücke aus der deutschen Literatur. Wir wünschen gar oft, die Stunden wären nicht so schnell zu Ende. Dazu kommen dann noch Stilarbeiten und sogar Borträge in deutscher Sprache vor der Klasse, die dann kritisiert werden. Grammatik wird auch studiert, aber auch diese Stunden sinden wir nicht ermüdend.

Bon großem Nuten sind für uns auch Psitchologie und Wethodif. Die Sonntagsschullehrer, oder auch die fünftigen Bolksschulehrer, werden viel Gebrauch davon machen können. Gegenwärtig geben etliche Schüler Probelektionen vor der Klasse.

Mennonitengeschichte bergessen wir aber auch nicht. Lehrer Lohrenz, der sich sehr dafür interessiert, kann uns noch viel außer dem Buche von den Mennoniten erählen. Die Geschichte, ja, das ganze Wesen und Treiben unseres Bölkleins ist doch sehr wichtig und interessant für uns. In diesen Stunden bekommen wir ein besseres Verständnis für unsere Geschichte.

Doch wir wollen in dieser Schule nicht nur Renntniffe famoenn dann ware the Iwed verfehlt. Der Zweck ift, daß wir durch all das Lernen aus Gottes Wort näher gebracht werden zu Ihm, und daß die, die den Herrn Jesum noch nicht gefunden haben, Ihn finden möchten. Um dieses geiftliche Leben zu fördern, haben wir wöchentlich eine Gebetsstunde in der Schule. Besonders tun wir Fürbitte in dieser Stunde für bie Mitschüler, die den Serrn Jesum noch nicht angenommen haben. Wir, die wir Gein find, wollen durch Gebet und Zeugnis näher zu Ihm gebracht werden, damit auch von unserer Schule Ströme des lebendigen Waffers" fließen möchten.

Im Blid auf alle die Borzüge, die wir Schüler hier haben, find (Fortsetung auf Seite 7—2) Gerätschaft . . .

(Fortsetzung von Seite 1-4) gegengenommen werden.)

2. Das Berpaden. Die berichiedenen Komitees werden ihre eigenen Probleme lösen und werden Borrichtungen für die Arbeit treffen. Wir möchten hier erwähnen, daß es jedem Pro-vinzialen Komitee helfen würde, wenn die Gemeinden ihre eigenen Spenden in starke, hölzerne Ka-sten einpacken würden, so daß die Sache für den Export fertig find, wenn sie die Empfangsstellen er-reichen. Dieses würde viel Ar-beit besparen. Größere Sachen follten auseinander genommen werden ehe sie zum Warenlager gebracht werden.

3. Was sollte man geben? — Wir haben schon so viele Anfragen befommen, ob man dies oder das, welches nicht auf der Lifte in dem Pamphlet erwähnt ist, doch schieden könne, daß wir kaum wissen, wo wir die Grenze ziehen sollen. Es scheint so, fast jeder Fall muß separat entschieden wer-Allgemein würden wir deshalb raten, sich so genau wie möglich an die erweiterte Liste zu halten. Man denke auch daran, daß die Sachen, die am wenigsten Raum beim Berpacen einnehmen, am meisten Wert per Kubikfuß haben. Größere Sachen, die schlecht zu verpacken sind, brauchen viel Platz und, deshalb, auch viel Geld für Fracht.

4. Bas man nicht ichiden follt-Diese Frage ist schwer zu beantworten. Am ersten würden Sachen sein, die nicht allgemein brauchbar sind. Dann würden wir auch wieder die Sachen erwähnen, die schlecht zu verpacken sind. (Dieses meint natürlich nicht, wenn man den Artikel ganz auseinandernehmen kann.) Was neue Sachen betrifft, so können wir nur Sachen exportieren, die in Kanada produziert sind. Rene Sachen, die in den Bereinigten Staaten produziert sind, können wir nicht exportieren.

5. Darf ich etwas für meine Berwandten ichiden? — Rein. Es find viele Gründe vorhanden, weshalb dieser persönliche Dienst unmöglich ift. Gespendete Gaunmöglich ist. Gespendere Gaben werden unter den Flücktlingen nach Bedarf, nicht nach der Berwandtschaft, verteilt werden. Wenn jemand etwas seinen Verwandten und Freunden schiese in einem Privat-Paket durch das Post-Viirtun, da wir nur allgemeine Gaben entgegennehmen können Gaben entgegennehmen können. Der Entschluß, persönliche Gaben nicht anzunehmen, wurde nach langer Besprechung gefaßt und einstimmig auf der jährlichen M. C. C. - Zusammenkunft ange-nommen. Bei dieser Gelegenheit waren Vertreter von den verichiedenen Gemeinden zugegen, sowohl wie Arbeiter, die in der Silfsarbeit in Paraguan und an-beren Ländern Erfahrung gefammelt haben.

Da dieses Programm gang neu ist und wohl noch nie borher bon irgendeiner Gruppe in Nordamerikta unternommen worden ift, werden noch viele Fragen aufstei-gen. Wir bitten um Eure Geduld, Mitarbeit und Gebete. Es werden sicherlich Fehler entstehen, aber ganz bestimmt nicht absicht-

Im Dienste der Notleidenden im allgemeinen, und in Para-

guan im besonderen, Euer E. F. Rempel, M, C. C., Kitchener, Ontario.

# Verwandte und freunde gesucht.

Ewald Penner, 21, geb. in Lichtfelde, Molotschna, Ukraine, bet in (24) Kronsburg, Poft Bredenburg, Schleswig-Holftein, Deutschland, sucht seinen Onkel Hans Penner, ausgewandert im Jahre 1929 aus Lichtfelde. Sein Bater ist David Penner und seine Mutter Anna, geb. Regehr. (Eingesandt von Jakob D.

Reufeld, Chillimad, B. C.)

Isaak Richert, Gretna, Man., R. R. 1, Bor 35, sucht die Rach-

kommen des Predigers Heinrich Balzer, ausgewandert nach Kanabom Terek bor dem ersten Weltfriege. Ihre Berwandten übersee wünschen, mit ihnen in Berbindung zu treten.

Gertrude Wiens, geb. Janten, jett Dänemark, jucht die Berwandten ihres Baters Jakob Janten, Meltester der Gemeinde "Fürstenwerder", gest. 1942. Ihr Onkel Abraham Janten wohnte in Hammond, USA., verstorben. Onkel Johannes Janten wohnte in Kanada auf einer Farm, hatte in Kanada auf einer Farm, hatte 7 Kinder, haben korrespondiert bis 1940

(Eingesandt von Frau Henry M. Wiebe, Whitewater, Kansas, usa.)

Frau Susanna Epp, geb. Hü-bert, aus Rückenau, sucht ihre Tante Tina und Peter Esau. Weitere Angaben kann sie leider nicht geben. Frau Epp ist kürz-lich aus der russischen Zone mit Kindern, im Alter von 4-11 Jahren, herübergekommen. Sie find alle unterernährt, Sie selbst ist nicht gesund. Ihre Anschrift

Kremdorf bei Glückstadt, Post Versfleth, Schleswig - Holftein, Br. Zone, Deutschland.
(Es findet sich vie lleicht jemand, der ihr Mithilse schickt? —

Folgende Personen suchen ihre Verwandten und Freunde:

2007 Deutschland, sucher über Frau. Gefen Wegender Wr. 7, (24) Kreis Stade, über Horneburg, Deutschland, suchen ihren Onkel Georg Walber und seine Frau Katharina, geb. Braun, aus Bogomolsdorf bei Tichoreptaja.

2. Familie Friedrich Sennig, Dehlenburger Bhf., Post Lem-

grube, Kr. Lüneburg, Br. Zone, Deutschland, sucht Lehrer Abram Rempel und Frau Margarete, geb. Willms aus Tiegenhagen.

3. Artur Aliewer, 23 Jahre alt, Arfrade (24) über Lübeck, Schleswig - Holftein, Kr. Eutin, Br. Zone, Deutschland, bittet ob jemand für ihn Bürgschaft einreichen würde, damit er nach Ka-nada kommen kann.

4. Heinrich Gusto, Flensburg, Abelbylund 16, bei Thorsen, Schleswig Solstein, Br. Zone, Deutschland, möchte mit einem jungen Mann in Kanada in Brieswechsel treten.

5. Lotte Karbel, (24) Flens-burg-Abelby, Schleswig-Holftein, Br. Zone, Deutschland, 28 Jahre alt, Pastorstochter, möchte mit einer ungefähr Gleichaltrigen in

Brieswechsel treten.
6. Dr. Helmut Erdmann,
(20a) Båd Phrmont, an der Stadtfirche 9, Deutschland, möchte mit einem jungen Mann in Briefwechsel treten.

(Eingesandt von C. F. Klaffen, 951 Senderson Sighman, Winnipeg, Man.)

#### Un die flüchtlinge in Europa

Witwe Aganetha Wölke möchte gerne erfahren, ob jemand bon den Flüchtlingen etwas über den Verbleib ihrer Kinder weiß: Abr. Wiens wohnte bis 1929 in Sibirien, wurde dann im November von Moskau verschieft und wohnte später im Auban. Gerhard Wiens wohnte auf Suworowskaja. Willi Peters, Schwiegersohn, wohnte am Kuban.

Frau Wölkes erster Mann war Gerhard Wiens bom Ruban.

Auskunft adressiere man bitte

Frau Aganetha Wölke, c/o Da-vid Hübert, R. R. 1, Sardis, B. C., Canada.

Ich suche meinen Better Gerhard Rempel, früher Alexander-frone Nr. 17, Sagradowka. Laut Aufzeichnungen über die Ansied-lung Sagradowka von Dietrich Wiebe, früher Orloff, Sagradowfa, dann Flüchtling in Deutsch-land, war Kempels letter Auf-enthalt im Dorfe Orloff, Erdhüttenreihe. Da obenerwähnter D. Wiebe, und viele andere mit ihm, beim Rückzug der deutschen Armee, von Sagradowka nach Deutschland flüchteten, so liegt die Möglichkeit vor, daß G. Rempel unter den Fliichtlingen sein kann. Sollte Rempel diese Zeischen Ien zu Gesicht bekommen, oder von den Sagradower Flüchtlinoder etwaigen gegenwärtigen Aufgen jemand über den Berbleib enthalt von G. Rempel wissen, bitte mir dieses mitteilen zu wol-Ien.

Box 456, Coalbale, Mta.

Joh. Warkentin, Pflegesohn von H. Warkentin, früher Neu Schönsee, Sagradowka Nr. 2, sucht seine Frau mit 3 Kindern. Ihr Name ist Tina, sie war eine Joh. Ewerts Tochter, auch von Neu-Schönsee No. 2, Sagradowka. Seine Abresse ist: Joh. Warken-

tin, Gronau, Westfalen, Enscheder-straße 24, Br. Zone, Deutsch-

(Eingesandt von Jacob War-fentin, Mdergrove, R. R. 1, WcDonald Rd., B. C.

Gesucht werden: Marg., Maria, Anna und Selene Mamm; also auch Seinrich, Abram und Nikolai Holftein; Samuel Meier; alle früher in Wohldemfürst (Welikoknjascheskaja) Kuban, gewohnt. Meine Abressey Sakob B. Manun, N. R. 3, Abbotsford, B. C., Canada.

Suche meine Brüder Jakob u. Johann Thießen, Nikolai und Abram Janzen und Schwager Peter Braun — alle mit Familien, aus Steinfeld, Molotschna, Rußland.

Frau N. H. Both (geb. Kathari-na Thießen), Arnaud, Man.

Ich suche meine Schwester Katharina Fsaak geb. Friesen, mit ihrer Pflegetochter Lyda Löwen, geb. Peters, mit einem Sohn bon 10 Jahren. Dann meine Schwiegertochter Wargareta Kapp mit ihrer einzigen Tochter Käthe, 16 Jahre alt. Ihr erster Mann war mein Sohn Hans und der zweite ein Eduard Rapp, der auch noch in der Heimat verschleppt wurde. Ich kam mit ihr zusammen aus Rußland u. durch die Flucht aus Polen kamen wir auseinander, sowohl auch mit meiner Schwester. Sie waren im Ralischen Areis.

Meine Aresse: Helene Löwen, Box 118, Leacock, Pa., USA.

#### Dank!

An das Mennonite Central Committee, "In the Name of Christ". Sehr geehrte Herren!

Nachdem ich acht Wochen lang an der von Ihnen eingerichteten Altenspeisung habe teilnehmen dürfen, möchte ich nicht versäu-men, Ihnen herzlichsten Dank zu sagen für die Stärkung und Er-holung, die Sie mir — wie sicher auch allen anderen Teilnehmern — gewährt haben.

Zwei Dinge haben mich an 3hrem Unternehmen besonders erfreut, einmal, daß der Welt wie-

# Honolouds

# Qualitäts: Waren



Standard GRAIN CRUSHERS

With

ROLLER BEARINGS

• PATENTED GRAIN FLOW GOVERNOR

• ENDLESS BELT EASILY FITTED

Highest Capacity - Finest Performance assured 4 sizes - 8", 91/4", 10" and 101/2' Still at old low price \$59.50 Fob. Wpg.



"DOMO" • Standard

Sofort

lieferbar

CREAM SEPARATORS A dozen sizes -

For Every Need and Purse Built by largest manufacturers of cream separators — ensuring

- Close skimming
- Low upkeep cost
- Easy turning
- Long life
- Steady service



# "GILSON" Coal burning Chick Brooder

with
welded boiler plate steel body
and other new features.
chick Fob Fob Edm. No. 7½—500-750 ......\$21.50 No. 10 — 1000 ....\$23.75 \$23.00

"COMMANDER" Oil burning Chick Brooders

No. 8016 — 500 .......\$22.50 \$23.25 No. 8019 — 600 .....\$26.50 \$27.25



"BOWMAN" 11/2 H.P. and "ROTHS" 3 H.P. Garden Tractors and tools available for immediate shipment.

# "GILSON" FURNACE

Install an All-Steel or Semi-Steel Canada's Finest — Built to last a lifetime - yet to cost you less.

Pipe or semi-pipeless models available for any size home, garage, church or school. Every furnace leakproof — dependable — fully guaranteed.

18" Pipe with Casing — Only .....\$115.00 18" Semi-Pipeless — Complete .......\$138.00

We supply all piping, fittings and registers, and make up the installation plans if required. CHOOSE A "GILSON" AND SAVE!

# OTHER LINES AVAILABLE:

- 1. Refrigerators, Freezers
- 2. Coal and Wood Ranges
- 3. Coal and Wood and Oil Heaters, Cement Mixers, Pumps, Meat Chop-

Bitte, bei unferm Bertreter am Orte angufragen, ober gu fchreiben an

Standard Imp & Sales Co. (C. A. De Fehr & Sons)

9851 Jasper Avenue, EDMONTON, ALBERTA

78 Princess Street, WINNIPEG, MANITOBA





Reparatur = Teilen Standard und Kirchner Drillpflüge

wird jett zu halben Preisen ausverkauft. Macht eure Bestellungen jest, folange ber Borrat reicht.

# STANDARD IMP. & SALES CO.

78 Princess St. WINNIPEG, MAN.

# Für eine Unftellung als gagierter Verkaufsagent

fucht eine alte, folibe Berfiche- Jungen Mann

Vorherige Erfahrung nicht erforderlich. —Gesicherte Zukunft für den rechten Mann. Deutschiprechender wird bevorzugt. Eingaben mit Personalien sind zu richten an

Box K The CHRISTIAN PRESS Ltd.

672 Arlington St.

Winnipeg, Man.

# farm zu verkaufen

bei Springftein, Manitoba. 280 Acres, alles unter Bflug. Wohnhaus, Stall, Garage und Huhnerstall für 500 Huhner. Um nähere Auskunft wende man sich an G. G. DUECK,

Springstein,

Manitoba.

der mal gezeigt wurde, daß werktätige Hilfe, daß eine solche wahrhaftige Wohltat immer wieder echtem Christentum ent springt und sich auswirkt im Namen dessen, der als Einzigster u. Größter der Welt die wahre Weisheit gebracht hat und dem wir auch diese Güte in unserer furchtbaren Not zu verdanken haben; und dann, daß man doch auch einmal wieder der alten Menschen gedachte, die in den furchtbaren 12 Jahren der Nazi-"Ralkbergwerke" Zeit als oder wie man sie sonst zu nennen pflegte — nur noch Gegenstand

Achtung! Das originale "Ruffifche Schlagmaffer"

ist wieder zu haben. Es ist ja ein altes, wohlbekanntes Wittel. Bostversand per Nachnahme kostet 85c plus 10c Bostspesen.

Schreiben Sie um Verzeichnis der anderen "Gilead" Produkte.

Agenten werden gewünscht.

GILEAD MFG. CO., Box 788 CHILLIWACK, B.C.

#### Alchtung.

Für reduzierte Breise können wieder Mehl, Zuder, Hett, Kohs len, Reis und alle anderen Kas kete telegraphisch in alle Teile Europas und in alle Zonen ges ichidt werden. 40 Pfund Wakaroni .... \$9.75

Um Auskunft und Kataloge schreibe man an

J. KIRCHMEIER, Rosthern, Sask. Box 66

Bertreter für Hudson Shipping Co. in Canada. des Spottes waren. Soffentlich haben Sie, meine Herren, bon der Größe der Not in Deutschland während Ihrer Anwesenheit ein richtiges Bild erhalten und können es dem amerikanischen Bolk übermitteln; denn leider kann sich ja das Ausland von der Intensität des Leidens dieser 70 Millionen Menschen gar keinen Begriff

Es ist nicht wahr, daß die Deutschen, wenn sie klagen, sich zu sehr selbst bemitleiden, wie bon maßgebender englischer Stel-Ie einmal gesagt wurde, sondern, es ist der Schrei, der aus einer tausendfältigen Qual ertönt, ich fönnte es Ihnen aus meinem eisgenen Dasein beweisen.

Unter diesen Berhältnissen werden Sie es berstehen, wie wohltuend ich Ihre Hilfe emp-funden habe. Durch die vorzüglich, qualitätiv wertvollen Speisen habe ich mich in meiner Schwäche und Hinfälligkeit sicht-lich erholt. Nehmen Sie nochmals vielen, vielen Dank.

Mit herzlichen Grüßen an das Mennonite Central Committee, Ihr sehr ergebener

Carl Roth, Riel, Esmarchitr. 4/6.

# Brief aus Deutschland.

Lieben Geschwifter im Herrn Jeju in Kanada!

Gott jum Gruß! Wir erhielten durch die Mennoniten eine Bibelfpende, die uns fehr erfreu-Beim Lefen eines neuen Teftaments fanden wir Ihre Adresse und möchten Ihnen herzlich dan-fen für die schöne Gabe des Gotteswortes, die tatsächlich hier in unserem Lande sehr teuer gewor-den ist. Gottes Wort ist mir

#### Bleibe gesund! Werde gesund!

Bei geringstem Uebelbefinden rechtzeitig eine Behandlung mit

Kräuterpfarrer Joh. Küngles alpinischen Kräuterheilmitteln

hat schon viel tausendsach schwere Krankheiten verhütet und in ernsten Fällen volle Genesung gebracht.

Wallen Sie gefund werden und gesund bleiben im neuen Jahre, so machen Sie eine Behandlung mit diesen ganz besonders heils wirkenden, weltberühmten, alpinischen Kräutermitteln.
Auf Bunch wird Ihnen kostenlose Anweisung zur Behandlung gegeben und mitgeteilt, welche Seilmittel für Ihre Beschwerden die wirkungsdollsten sind, wenn Sie einen kurzen Bericht über Ihr Bestinden gegeben geschen sie die einen kurzen Bericht über Ihr Bes finden einsenden.

Berlangen Gie ben Gratisprofpett.

Bertretung für Kanada:

# MEDICAL HERBS

906 Erin St. — Winnipeg, Man.



persönlich sehr wertvoll, ich möchte ohne dasselbe nicht leben, ich habe durch dasselbe den Heiland Jesus Christus gefunden und darf nun schon lange Jahre mich Sein Eigentum nennen. Ich darf sagen, daß der Hunger nach dem Worte Gottes hier in Deutschland fehr groß ist; durch Ihre Bibelspende ist wirklich viel Segen gestiftet worden, die Ewigkeit wird einmal offenbaren, wieviele Menschen dadurch zu unserm Seiland Fesus Christus geführt worden

R.R. 3,

Es gibt so viel Not in unserm Lande, die innere Not ist sehr groß, die Leute waren sehr gottentfremdet, nun sie aber zur Besinnung gekommen sind, erkennen sie, wie verkehrt der Weg war, den sie bisher gingen und wie schon erwähnt, ist das Verlangen nach Gott und seinem Wort da. Es gibt ja auch noch Menschen, die den Heiland ablehnen, für solche beten wir und glauben, daß Ihre Bibelspenden vielen Menschen den Weg zum Seiland zei-

Es gibt auch sehr viel äußere Not. Die Mennoniten tun gewiß eine gute Arbeit in unserm Vaterlande, möge der treue Heiland es ihnen lohnen. Die Lebensmittelrationen hier reichen nicht aus, um leben zu können, aber ich möchte nicht klagen. Gott hat es zugelassen, weil wir weit von Gott entfernt waren; es ist wohl gut für uns, daß es uns also ergeht. Ich habe mal einen Vortrag hier gehört von Mister Duck aus Kanada über die Mennoniten; ich kenne ihre Ziele und Beweggründe.

Auch hatte ich schon mal Gelegenheit, mit Mennoniten zusammenzukommen. Früher wohnte ich in Kiel, nun bin ich ausgebombt, habe mein Heim verloren. Durch Kiel kamen bor Durch Kiel kamen vor Jahren mal Mennoniten, die auf dem Wege nach Kanada waren; waren in Riel in der Eichhofskaserne untergebracht und wurden von einem Pastor Schulz geführt. Ich gehörte einer kleinen Gemeinde an und wir haben damals über 100 Personen in unserem Saal gespeist, und sie durch Lie-der und Musik zu erfreuen versucht. Wie mag es den Geschwistern dort wohl ergehen? Ich weiß das Jahr nicht so genau.

Sch würde mich freuen, mal ein paar Zeilen von Ihnen zu er-halten, nehme an, Sie können die deutsche Sprache lesen.

Wir wünschen Ihnen ein ge-segnetes Weihnachtsfest und ein eben solches Reues Jahr und ver-bleiben mit freundlichen Grüßen August Krüger und Frau,

(24b) Flemhude (Pastorat) Post Achterwehr, Areis Kendsbur Schleswig Holftein, Br. Zone. Rendsburg,

(Eingesandt von Frau Kath. Rempel, Kitchener, Ont.)

## Einladung

zur speziellen Versammlung des Unterstützungsvereins der M. B. Hochschule in Winnipeg am 1. März, von 8 Uhr abends, in der

Wir haben einen Vortrag über Mennonitengeschichte von Lehrer Lohrenz; und es wird auch die Verteilung der Preise stattfinden. Frau L. Peters, Leiterin.

# Machrichten . . .

(Fortsetzung von Seite 1-5) zubauen. Auch richten fie Sonntagsschulen ein nach dem Muster der amerikanischen Mennoniten. Rev. T. D. Hylfema schreibt für die Lehrer Textbücher.

Die wirtschaftliche Lage in Brasilien hat sich für die Menno-niten in Witmarsum dadurch verschlechtert, daß sie alle ihre Erzeugnisse bedeutend billiger berkaufen müssen, aber alle Waren teuer bezahlt müssen werden. Geld ist knapp und auf Plätzen herricht Armut.

— In Winnipeg starb am 17 Februar ein Reiseprediger, Ed-ward Klein, Sohn eines der älteften Gemeindeglieber ber Rord-End M. B. Gemeinde.

# farmer und Geschäftsleute!

Wer da wünscht, Beim, Farm, Auto-Garage oder Auto-Camp

in B. C. zu erwerben, der wende sich an

# JOHN KUEHN

Sardis,

B. C.

Mein Office ist in der Mennonitenfiedlung Greendale, früher Sardis. Ich bermittle auch Anleihen und Spotheken mit 5% Zinsfuß bis zu 20 Jähren.

# Pemberton Realty Corporation Limited

418 Howe Street, Vancouver, B.C., Canada. Gegründet anno 1887.

Folgende und viele andere Farmen find zu verkaufen: Neues 4-Zimmer Haus. Garage. 3/5 Acre Erdbeeren.

5 Acres. 5=Zimmer Haus. Hühnerstall für 600. 2/3 Acre Beeren. 3½ Acres. Neues 3-Zimmer Haus. Am Hochwege nach Bancouber

Preis \$3,000.00 4 Acres. Modernes 6-Zimmer Haus. Ställe für 1000 Henn. Drei Acres Beeren \$11,000.00 5 Acres mit Gebäuden, gut für Schule oder Kirche, bei Abbotsford.

Himbeeren Acres. Sehr gute Cebäude. Hühner und Küchel mit

P. H. REIMER, Agent,

Abbotsford, B.C., P.O. Box 203, Telephone 220-X Wie Sie mich finden: — Vom Postannt 1 langer Block süb bis zur Pentecostal Kirche, von dort rechts nach dem Westen. Sie sehen dann schon unser Schild und auch ein "Neon Sign" der Pentecostal Kirche.

#### du verkaufen

12 Acres Farm, guter Boden; 1 Acre mit Erdbeeren und 2¾ Acres mit Hinderen bepflanzt; Weide für 4 Kühe. — Die Gedäude sind gut und unter Farde. 7-Zimmer Wohnhaus, hat heizes und kaltes fließendes Wasser und "Jull-Vassement". Höhnerftälle für 1300 Hihner, 5 "Colony"-Säuser, kleiner Kuhstall. Weeteral elektrisches Licht.—6 junge Obstdume. — Etwa ½ Weile von mennonitischer Kirche und Oodschule. 2½ Weilen westlich von Abbotsford.

Preis, einschließlich 900 Leghühner, \$15,000. Teilweise Abzahlung, falls erwünscht.

JAMES McINTOSH, Eigentuemer, Mt. Lehman,

R.R. 1, – Die Altmennoniten in On-

tario, d. h. ein Verein driftlicher Geschäftsleute aus ihrer Mitte, hat den berühmten "Chelsen Lake Summer Resort" mit einem gro-Ben Tabernakel gekauft für evangelistische Zwecke. Der Plat liegt etwa 15 Meilen von Owen

Sound, Ontario. Missionar A. Kramer von der M. B. Afrikamission in Bo-lolo, der als Reichsdeutscher mit Familie in N'Gule, Belg. Congo, interniert war, wied nach Deutschland "verschickt" und gibt seine zukünstige Abresse so an: K. Kramer, (22c), Wiedenest, Khld., Bibelichule, Bez. Köln, Br. Zone, Deutschland

Wm. M. Enns schreibt uns aus Paraguah, daß er mit Frau im Auftrage des M. C. C. bon Winkler, Man., nach Mexiko gegangen ist. Sie hoffen, im hal-ben März mit der Einrichtung des Hospitals fertig zu werden u. dasfelbe dann zu eröffnen. Alfo, seine Adresse ist nicht mehr Wink-Ier, Man., sondern: M. C. C., Cuahtemoc, Chih., Meriko. (Dan-ke für den Brief. Grüße!—Red.)

Deutschland.

Das 200zöllige Telestop auf Mt. Palomar, California, das größte der Welt, hat bei den ersten Versuchen noch gewisse Defekte gezeigt, die noch beseitigt jollen werden, bis die Eröffnung im Juni stattfinden son. Mit großen Erwartungen sieht man der Möglichkeit entgegen, in bis jest unerforschte Gebiete des Weltalls einzudringen.

Fast jedes 10. Kind, das in England und Wales im bergangenen Jahre geboren wurde ist unehelichen Ursprungs.

- Der 82jährige König von Demen, Dehia Mamid El Din und drei seiner Söhne sind ermordet und ein neuer König murde am 19 Februar proflamiert. Es war das Resultat einer Berschwörung unter den 16 Söhnen des alten Hamid.

Kanada. — Im verflossenen Fahr hat es Kanada \$2,887,805 gefostet, die 96 diplomatische Bertretungen in 32 Ländern zu unterhalten. — In Europa scheint Barbara Anne Scott ge-genwärtig unser populärster Bertreter zu sein.

– Wegen des Stahlmangels in Kanada haben die Werften des Landes Neuaufträge zurückweisen müssen. Sie sind bereits Monate mit den verschiedenen Aufträgen im Rückstande.

- Die Einschränkungen für den Touristenverkehr auf dem Maska Highway sind aufgehoben worden. Wie der kanadische Rohstoffminister 3. A. Glen erklärt. (Fortsetzung auf Seite 8—2)

Bünfchen Gie, Ihre Ginkaufe in EATON'S Stadtverkaufshans brieflich zu machen?

für den Zweck adressieren Sie Ihre Bestellungen an The "SHOPPER"

Sie ift der Freund jedes EATON= Runden, der schnelle, persönliche Bedienung braucht, um gewisse spezielle, besondere Aufmerksam= feit fordernde Einkäufe zu mas chen, sei es eine ganze Aussteuer oder ein befonderes Geschent. Sie wird Ihren Bunfch und Geschmad enau beachten, fast so, als wären Sie personlich in die Stadt gefommen. Also, Ihr nächstes Ein= faufsproblem schreiben Gie bitte gefälligft an:

> "THE SHOPPER" T. EATON COMITED

Es ift von größter Bebentung, baß Sie in Ihrem Anftrage alle Gin-zelheiten, wie Maß, Schnitt, Ans-wahl und Preis recht genan be-

(Beitere Auskunft bezüglich Be-bienung burch unfere "Einkaufer" finden Sie bitte im Berzeichnis unferes jüngften Katalogs.)

EATON'S

# Domitilla

# Dennoch herrlich geführt.

Mus der ersten Chriften Leidenszeit Bon Sophie Evenius r Same find die Kinder des Reichel" Matth. 13, 38.

3000 × 5900

(Fortsetzung.)

Achtes Rapitel.

Während diefer letten Racht hatte Rom wenig Ruhe gefunden. Stundenlang hatte ein schweres Wetter über der Stadt gestanden und fie mit Glut und Feuer, mit Regengüffen und mit Gisschauern überschüttet. Die harten Schläge des Donners, das unheimliche Brausen eines orkan artigen Sturmwindes hatten wie eine einzige Drohung erzürnter Götter geflungen.

Erft gegen Morgen war es ftiller geworden. Bähne flapbernd vor Kälte und Furcht, erleichtert zugleich, weil die Gefahr borüber zu sein schien, und beschwert von dem Gedanken an die Größe der Gelübde, durch die man ben Born der Fimmlischen beschwichtigen versucht hatke und die später einzulösen man sich in solchem verpflichtet fühlte, — in solchem Widerspruch der Gefühle suchten die Bewohner der Weltstadt endlich ihr Lager auf, für eine kurze Weile noch erwünschtem Schlaf sich hinzugeben, bebor der neue Tag seine Ansprüche an das Leben und die Kraft jedes einzelnen

Mische mir den Schlaftrunk!" befahl Domitian, der, mitten im Gemach sitsend, schlotternd vor Angst das Borüberziehen des Betters abgewartet hatte und Wetters abgewartet noch jett bei jedem Aufleuchten der nun feltener werdenden Blige zusammenschrack, seinem Anaben.

Earinus, bleich und übermacht, mischte den Trank und bot das Gefäß auf goldener Platte dem Serrscher dar. Sastig goß dieser den Trank himmter. Er wollte jett schlafen, und — er mußte schlafen! Die ewige Schlaflosigfeit brachte ihn noch bon Ginnen.

Erneut warf er sich auf sein Lager und schloß bie Augen. Frierend und gitternd, ein hilfses Kind, kauerte Earinus zu seinen Füßen.

Der Trunk war stark. selten und in äußersten Notfällen sollte er nach bem Gebot des Arztes angewendet werden.

Dennoch wollte auch jetzt der Schlaf fich nicht einstellen. Semmungslos wogten im überreizten Gehirn des Herrschers die danken durcheinander und hielten ihn wach.

Wem galt der Born der Got-Hatte er nicht alles getan, fie sich günstig zu stimmen? Kein feine Ehre gescheut, sie vergessen zu lassen, was an seinem Tun ihnen mißfiel? Hatte er nicht immer nur in der Notwehr gehandelt, wenn er Menschen an Gut und Leben strafte? Daß man ihm, den Kaiser, nach Thron und Leben trachtete, war ihm längft gewiß. Seine franke Phontafie ließ ihn das Schlimmste befürchten, zeigte ihm Gefah-ren, die — vielleicht — gar nicht vorhanden waren. Auch die Gotter bürften ihn nicht hindern, alles aus dem Wege zu räumen, was ihm widerstand!

Memilius freilich und Aricinius, den Konful, — fie hätte er leben laffen können. Sie hatten wohl jeglicher Berschwörung ferngestanden. Doch ihr unbekümmertes, stolzes Wesen, ihre spöttimertes, stoizes Wejen, ihre ibottische Uteberlegenheit hatten ihn gereizt, ihr ungeheurer Reichtum seine Gier erwedt. Waren doch die eigenen Kassen immer Ieer! Dennoch — man hätte ihnen das Leben lassen können!

Kam ihretwegen der Born der Simmlischen über ihn? Oder war doch irgendwie ihnen gegenüber eine Pflicht verfäumt worben ?

Plöglich fuhr er in die Sohe. Seine wahnsinnigen Gedanken irrten nach einer anderen Richtung: "Flavius Clemens!"

"Er verachtet die Götter!" Hatte nicht Regulus, der Narr, der selbst den Tod verdient hatte, weil er seinen, des Kaisers Todfeind noch immer nicht zur Strek-Le gebracht, so von ihm berichtet? Und war der Born der Götter deswegen gegen ihn entbrannt, weil er ihren Berächter ungestraft

Ha, wenn es weiter nichts war, -dies Opfer zu bringen, wurde ihm nicht schwer. Seit er erfahren, daß des Aemilius Sohn im Haufe des Clemens gesehen worden war, wußte er, was er zu tun hatte.

"Er verachtet die Götter also ist er auch ein Feind des Staates." Das war Grund und Urfache genug, bom Senat sein Todesurteil zu fordern, un'd der

Senat — pah! Flavius Clemens war sein Berwandter — freilich! Allein was tat es? Berwandte sind immer am meisten zu fürchten! Auch den Flaccus Sabinus, seinen andern Better, hatte er seinerzeit zum Tode verurteilen laffen, und alle Götter hatten geschwiegen.

Er richtete sich auf und griff seinem Schreibzeug. Haftig frizelte er ein paar Worte in das Wachs — driidte das Siegel seines Ringes daneben .

Dienftbereit stand Carinus vor

Trag dieses zu Norbanus, dem Bräfeften!" befahl er. "Bei feinem Leben, er soll dies ohne Ber-zug ausrichten!"

Earinus nahm die Tafel. er durch den Vorhang schlüpfen wollte, schrie der Kaiser auf: "Bleibe, Earinus, Berlaß mich nicht!" Und als der Knabe unschlüssig stand, nicht wissend, welcher Befehl nun auszuführen sei: "Mische mir den Trank noch ein-

"Serr, der Trank ist ftark! Es könnte dein Tod fein! Der Arat ."So nimm die Sälfte des Bulbers," rief der Herrscher unge-"Siehst du nicht, daß ich wahnsinnig werde ohne Schlaf?"

Ein kalter Ausdruck trat bas regelmäßige, marmorblaffe Antlit des Anaben. Er legte die Tafel aus der Hand, mischte den Trank wie befohlen und reichte den Becher seinen Berrn.

Domitian trank. Dann lehnte er sich zurück.

"Du Knabe bist der einzige," sagte er, "der es gut mit mir

Er griff in das dunkle Gelock seines Lieblings und zog das blaffe schöne Antlitz näher zu sich heran.

"Wirst du mich niemals ver-lassen. Carinus?" fragte er. "Wie könnte ich dich, mein Ge-bieter, verlassen?"

Des Kaisers unruhiger Blick forschte in seinen Zügen. Dann schob er den Anaben zurück.

Wenn ich schlafe, Earinus," iprach er, "wenn ich endlich schlafen werde, dann gehe eilends und trage die Tafel zu Norba-nus" nus.

"Sast du mich verstanden?" fragte er nervös und ungeduldig, als er nicht fogleich Antwort er-

"Dein Earinus hat dich im-mer verstanden, mein Gebieter!" Der Imperator nickte. schloß er die Augen. Und diesmal wirkte der Trank. Nicht lange mehr währte es, so war er

in tiefen Schlaf versunken. Leise erhob sich Earinus. zusammengepreßten Lippen starrte er schwermütig in das verzerrte Gesicht des Bewußtlosen. Dann nahm er die Tafel und eilte hin-

Die schweren Wolfen des Wetters waren borübergezogen. Drohend aber standen sie nun über ben Sabiner Bergen. Das Grau der erften Morgendämmerung war noch durchzuckt von Bliken.

Grollend und unversöhnt klang die Stimme des Donners aus der

Straßen und Pläte waren berschlammt, Marmorwände und Travertinguadern der Gebäude mit Kot bespritt. Graugelbe Bäche ergossen sich aus allen Gafsen als Publius, fest in seinen Mantel gehüllt, von den nördliden Stadteilen herkommend und hastigen Schrittes das Forum überquerend, dem palatinischen Hügel zustrebte.

Auch er hatte die Nacht wachend zugebracht. Doch nicht oas Unwetter allein trug die Schuld baran. Wie hätte er zu schlafen vermocht angesichts dessen, was der kommende Tag für ihn enthielt. Dieser Tag, den der Simmel selbst durch die Ereignisse der Nacht zu einem Tag der Nache und des Zorns bestimmt zu ha-ben schien!

Die mit Parthenius berabredete Stunde war nahe, in der er fein Riel erreichen, das Werk, dem allein all fein Sinnen und Denten, die brennende Sehnsucht feines Serzens während dieser letten Jahre seines Lebens gegolten hatten, bollenden und dem armen Schatten seines Vaters endlich Ruhe verschaffen würde.

Mule feine Bulfe fieberten diefer Stunde entgegen; denn nun würde auch er, der Sohn, von seinem Eid und aller guälenden Unraft befreit, Frieden und Ruhe wiederfinden.

"Frieden wirst du erft finden, wenn du dem Werk deiner Rache entjagt hast.

Dies Wort des Flavius Clemens, seines Freundes, kam ihm plötlich wieder in den Ginn.

Ha, welch eine Narrheit! Wie fonnte der Sohn eines Ermorde-ten Frieden finden, solange der noch atmete, der seines Erzeugers Blut vergossen? Wahrlich, der Christus, der solches von seinen Jüngern und Nachfolgern for-- mochten seine Worte auch wie Wahrheit klingen und Innerste des Bergens aufwühlen, wie er, Publius, das an sich selbst erlebt hatte, als er im dunklen Grabgewölbe dem Gottesdienst der Christen beigewohnt, — er hatte dennoch den Tod eines Verbrechers, den Tod am Kreuz berdient, denn wider die heiligften Gefete des Blutes bieß er die Seinen handeln.

Haftig stürmte er bormärts, während die erschreckte Welt aus Regendunst und den fliehenden Schleiern der Dämmerung ein fahles Antlitz hob. Schon war er seinem Ziel nahe. Die Riesenbauten der Paläste und Tempel, die immer dichter auf dem palatinischen Hügel sich zusammenbrängten, türmten sich in gigantischen Umrissen und Linien bor dem langsam sich lichtenden Morgenhimmel auf.

Noch waren die Straßen menschenleer, das Leben der Weltstadt und ihre Geschäftigkeit nach den Schrecken dieser Nacht noch nicht wieder erwacht. Selbst die Landleute, von Sturm und Regen zurüdgehalten, riefen die Erzeugnisse ihrer Gärten und Felder noch nicht aus. Bereinzelt nur knarrten die schweren Solgräder ihrer Karren durch die To-

Jedermann schien sich heute Beit laffen zu wollen, als muffe man den Born der Götter sich erst austoben lassen, bevor man es wagte, ihren Blicken sich wieder auszuseten.

Die Mitglieder der chriftlichen Gemeinde allein scheuten weder Wetter noch Weg, noch Frühe, wenn es galt, ihren geliebten Gottesbienft zu besuchen. Weder Mann noch Weib wollte die Stunde der Versamelung verstellt. fäumen. Bon allen Seiten eil-ten sie herbei, betraten den Garten des Landhauses durch das kleine Hinterpförtchen und verschwanden im Dunkel der Grab-

Auch Flavius Clemens und Domitilla berließen das Saus und gingen durch den berregneten Garten jenem Biel zu.

Mit umwölfter Stirn schaute

WELLINGTON REALTY LTD 12 Wellington Ave., Box 284

CHILLIWACK, BRITISH COLUMBIA

Wir haben über 400 Offerten von Stadts und Farmeigentum auf unserer Liste Anleihen auf Farmen bis 20 Jahre Frift gegen 5%.

Wir verfassen Testamente — tonfultiert uns in Erbichaftsfragen. Um Raberes bitte an uns zu ichreiben. Geo. Martens.

G. H. Epp.

E. Fettes,

Benben Gie fich an uns: Wie und wohin immer Sie reisen, ob per

fluggeng - Schiff - Gifenbahn,

wir bieten höfliche und aufmertfame Bedienung.

HENRI D'ESCHAMBAULT LTD.

- St. Boniface, Man. - Tel. 201 137 136 Provencher Ave.

Flavius Clemens auf die mancherlei Verwüstungen, die das Unwetter in seinen schönen Anlagen angerichtet hatte. Blumen u. Zweige, ja dicke Aeste, von der Gewalt des Sturmwindes vom Stamm gebrochen, lagen allenthalben umher.

"Betrübe dich nicht, o Berr," tröftete Stephanus, ber Hausberwalter, der dem Paar folgte und den Rummer feines Berrn bemerkte. "Diese Spuren der Ber-wüstung werden schnell getilgt sein und die Strahlen der Sonne die erfrischte Natur in neuer Schöne zeigen. Wenn nur besorgt blickte er empor — "das Unwetter nicht noch einmal mit verstärfter Wut zurückfehrt!"

,Welch ein Morgen!" seufzte Domitilla, den mit weichem Leder beschuhten Fuß forglich auf die trockenen Stellen des Weges

Sie mar heute blaffer und ftiller als sonst, die helle Freude, die sonst aus ihren Augen strahlte, wenn die Stunde der Gemeinschaft nahte, wie überschattet, so daß auch der Hausberwalter, der, wie jeder einzelne der Dienerschaft in verehrungsvoller Liebe an der fanften, giltigen Herrin hing, sie einige Wale schon be-sorgt betrachtet hatte.

Das langandauernde, wöhnlich schwere Gewitter hatte ihre empfindlichen Nerven beunruhigt. Stundenlang hatte auch ie wach gelegen und war darüber in ein sorgendes Grübeln verfallen, wie es ihrer heiteren Natur sonst fremd war und aus dem sie trot tapferer Willensanstrengung sich zu lösen nicht vermocht hatte.

Abestes Wort: Db es für dich eine Warnung bedeutet oder eine Aufmunterung — ich weiß es nicht — und die dunklen, rätselbollen der Seherin hatten unaufhörlich ihr im Herzen geklungen.

Bestand doch ein innerer Zu-sammenhang zwischen ihnen? Waren der Traum der Freundin und das Gesicht der Seherin wirklich eine Warnung? Ein Zeichen des himmels, ihr zugesandt, sie vorzubereiten auf irgendein schweres, unabwendbares, ihr nahe bevorstehendes Geschick? Und die dunkle Wetterwolke über ihr das Symbol einer andern, noch biel dunkleren Wolke, die im Begriff war, sich über ihr eigenes Leben und das ihrer Lieben herabzusen-

So, rastlos grübelnd, hatte sie gelegen, Stunde um Stunde, dem

gelegen, Stunde um Stunde, dem Seulen des Sturmes und den harten Schlägen des Donners mit erregter Seele lauschend. Auf einmal hatte sie an Publius denken müssen. An den Freund, den sie seit jenem unerwartet schnellen Abschied nicht miedergesehen hatte wiedergesehen hatte.

Sie war traurig um ihn. So sehr hatte sie gehofft, die Worte des Heils möchten Eingang finden in feine verdüfterte Geele.

Niemals aber hatte Publius geredet über das, was in den Gottesbienften der Gemeinde ihm nahegebracht worden war, so daß Domitilla nicht wußte, ob er das Anklopfen des Herrn an seine Herzenstür auch nur vernommen hatte. Und dann war er gegan-- ohne Frieden, unbersöhnt - noch immer einzig erfüllt, wie schien, bon dem Gedanken an

(Fortsetung folgt.) Commencementarian

#### 21. Buhr

Bieljährige Erfahrung in allen Rechts- und Nachlahfragen. 265 Portage Ave., 816 Avenue Building Winnipeg, Man.

Off. Tel.: 97621 Ref.: 48655 \*

# Gelder zu verleihen

auf Baufer, Farmen, Mafchinen. Autos und Trucks.

G. B. Friefen 362 Main St., Winnipeg



Alle Automobil-Arbeiten prompt und gewiffenhaft ausgeführt.

Jegliche Anto-"Body"- und Färbearbeit sowie auch "Welding"

wird prompt und gewissenhaft ausgeführt von

STREAMLINE MOTORS & BODY WORKS R.R. 1, Abbotsford, 

# In Krankheitsfällen

gebrauchen Gie bie unfchablichen, boch guverläffigen Somaopo ichen Mittel von

DR. C. PUSHECK Bu haben:

Pusheck Medical Institute Dept. R-42 807 Alverstone St., Winnipeg, Man. Man ichreibe um eine Preislifte.

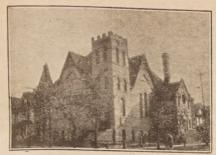
# Dr. GEO B. McTAVISH PHYSICIAN AND SURGEON

North-End Office 504 College Ave. Phone 52 376 5-8 P M

Residence Phone 46 857

Affleck Building
317 Portage Ave., Op. Eatons
Phone 98 620
10 A M — 4 P M

Spezialitat: Geburtshilfe, Frauen- und Rinberfrantheiten. 



Eine freundliche Einladung an Durchreisende gu unseren fonntäglichen Gottesdienften

Morgens 9:45 Conntagsfcule 10:45 Predigt-Gottesbienft Abenba 7:00 Predigt-Gottesbienft

"Dein Bort ift meines Fußes Leuchte." Pfalm 119, 105,

Sued-End M.B.-Gemeinde (Ecke William und Juno)

- Telephones - Res. 503 242 Dr. H. Guenther Argt & Chirurg Empfangsstunden:

2 — 5 Uhr nachmittags Sonnabend bon 11 — 1 Uhr 315 Nairn Ave., Winnipeg, Man.
1 Blod westen bom Concordia Hospital.

Office-Phone 97 116

Wohnungsphone 401 853

Dr. H. Welfers

Arst und Chirurg Empfangsftunden:

2-5 Ubr nachmittags

812 Toronto General Truft Bldg. Winnipeg, Manitoba.

> Dr. 21. 3. Neufeld Mrgt und Chirurg

Telefon:

Office: 95 069 Refideng: 84 222

Empfangsftunden: —5 Uhr nachmittags. 612 Boyd Bldg, Winnipeg

# David friesen

Bedienung in Testamenten, Besittiteln u.s.w.

OFFICE: 520 McIntyre Bldg., 416 Main St. Office Phone: 93 869 Residence Phone 33 310

	Die Geschichte ber pro Expl.
	Philosophie \$ .65
	Philosophie
	Goles from Menninnie
	Siftorn"
	Rurge Bibelfunde 30
	Bur Frage nach der Allerlöfung
	Das Segnelle Problem
	(ermeitert)
	(erweitert)
	ferte Auflage)
	(2. Auflage) 1, 00
	(2. Auflage) 1. 00 Wanderndes Bolf, 2. Buch 1. 00
3	
i	neues Bredigtbuch2. 75
ı	Chechannan Medanten
	und Träume
i	Randhuch sum Unterricul in Del
	Bihlischen Geschichte in den
	Conntagschulen tur die Duit
ı	des Lehrers 1.80
ı	Mitos und Moues au Weihnachten
ı	und Renjahr
ı	Diefe Bücher find portofrei gu
i	beziehen vom Verfasser
ı	
-	
•	JACOB H. JANZEN,
ı	JACOB H. JANZEN, 164 Erb Street West, Waterlo, Ontario, Canada.

M. B. Hochschule ...

(Fortsetzung auf Seite 3-5) wir zu vielem Dank verpflichtet. Ich möchte auch im Namen meiner Mitschüler allen Eltern und allen Schulfreunden herzlich danfen, daß sie diese Schule ermöglicht haben. Gebe Gott, daß diese Schule auch in Zukunft vielen jum Segen werden könnte!

Irmgard Dyck, Schülerin des 12. Grades.

# Ein Einblick

ins Rofthern Junior College.

1. Kor 3, 11: "Einen andern Grund kann niemand legen au-Ber dem, der gelegt ist, welcher Jesus Christus.

Auf diesem Grunde ist auch diese Schule gebaut, bem Grunde, der sicher steht, der nie vergehen mird.

3ch will einen furzen Bericht geben über einen Zweig der Ar-beit dieser Schule. Es ift nämlich der "Berein christlicher Frei-williger" (Christian Bolunteer (Christian Volunteer Group).

Dieser Berein murde bor etlichen Jahren von den Schülern dieser Schule gegründet, und ist in den verschiedensten Zweigen tätia.

Jede Woche wird am Montag abends ein kures Programm ge-Liefert, wozu sich eine nette An-zahl einfindet. Man versucht, für diese Abende einen guten Redner du bekommen, um es interessant und erbaulich zu machen. Dieser Abend wird gewöhnlich mit einer kurzen Gebetsweihe geschlossen. Die Programme werden von einem aus fünf Schülern bestehendem Komitee aufgestellt.. Ein Lehrer dient als Ratgeber in diesem Komitee.

Außerdem haben wir noch 5 Gruppen oder Quartette, die mit Liedern dienen. Wir versuchen, jede Woche zwei Quartette zu be-schäftigen. Diese singen bei den alten Leuten in der Stadt und auch im Altenheim. Sie besuchen auch die Kranken im Hospital und versuchen, diese mit Liedern zu

erfrischen. Drei Schüler dieses Vereins halten jeden Dienstag abends eine Versammlung in einem Beime in der Stadt ab. Sier wird mit den Kindern Sonntagsschule gehalten und mit den Erwachsenen einen Bibelabschnitt durchgenommen. Es ist diese Familie nicht so bevorzugt gewesen wie viele andere. etliche können weder lesen noch schreiben. Sie aber hören das Wort gerne, und die Zahl der Bubörer nimmt immer zu.

Das ift so im kurzen die Arbeit des "Bereins driftlicher Freiwildes Rofthern Junior Col-Möge der Berr geben, daß wir noch mehr für ihn tun, damit

sein Reich dadurch gebaut werde. B. Reploff.

### Mennon. Industrie in Ontario.

Es wird wohl viele unserer Bekannten und Freunden interessieren, wie es bei uns im berflossenen Jahre gewesen ist. Nun, wir haben einen fehr drocken Sommer und Herbst gehabt. Da wir lettes Jahr von der Regierung auch Zucker zugeteilt bekamen haben wir bedeutend mehr und beiser einmachen können. Erdbeeren und Kirschen waren schon im Juni und Juli, aber die rechte Arbeit fing doch nur erst an, als es mit den Tomaten und Pfirsichen losging. Die Tomatenernte war leider durchweg nur schwach und die Saison nur sehr furz. Wegen anhaltendem Regenwetter im Frühling konnten die Tomaten nur spät herausgepflanzt werden, und dazu kamen noch etliche frühe Nachtfröste im Herbst, die die sowieso schon späte Ernte zum großen Teil berfroren. Die Pfirsichernte war mittelmäkig, die Pflaumen- und Birnenernte war gut.

Wir bauten im Frühling ein Koft- und Duartierhaus, 40' bei 80' mit Erdgeschoß und zwei Stockwerke hoch. Der Kellerraum wird als Küche und Effaal benutt und die zwei oberen Stockwerke als Quartiere. Hatten in dem Gebäude so bei 140 Frauen und Mädchen, die beinahe alle aus Manitoba waren. Satten auch bei 20 Männer und Jungens aus Manitoba hier. Im ganzen waren es so bei 200 Perfonen, die bei uns geholfen ha-ben, Tomaten und Früchte einzu-Die Arbeit ging auch recht flott vorwärts.

Das Leben im Kosthaus war verhältnismäßig ruhig und ord-nungsgemäß. Die Regeln waren streng und es hat uns gefreut, wie sich jedermann bemühte, sie zu befolgen. 3 gute Mahlzeiten wurden den Tag von 5, manchmal auch von 6 Personen serviert. Mary Hiebert von Steinbach und später Anna Fransen bon Vineland haben mit ihren Gehilfinnen für einen guten Tisch gesorgt. Es ist ja das eine große Arbeit, für durchschnittlich 180 Personen zu

Was uns ganz besonders gefallen hat, war, daß eine große Anzahl der jungen Leute unter der Leitung von Anna Giesbrecht, Myrtle, Man., einen guten Chor organisierten und beinahe jeden Abend, wenn nicht Uberstunden gearbeitet wurden, sleißig schöne Lieder einübten und somit sich selber und anderen das Leben Der Chor verschönerten. dann ja auch Gelegenheit gehabt, in mehreren Gemeinden mit Liedern zu dienen. Ein schönes Programm wurde von den jungen Leuten kurz vor ihrer Absahrt nach Sause im Kellerraum des Dormitorn's geliefert. Von nah und fern waren Zuhörer erschienen und freuten sich mit uns. Klassen von Prediger Dietrich Virgil hielt auch eine kurze Ansprache und Prediger Litte von St. Cathar ines machte den Schluß. Eine Kollekte für das M. C. C. wurde gehoben und Eine Kollekte für ergab die ichone Summe bon \$61.

In der Arbeit in der Fabrik hatte jedermann vollauf zu tun. Unsere "Foreladies", Mary Kröker von Niagara-on-the-Lake und ihre Gehilfin Betth Giesbrecht bon Seinbach, hatten ihre Sände boll, um 140 Personen ihre Arbeitspläte anzuweisen und nachzusehen, daß alles richtig und gut gemacht wurde. Im großen und ganzen ist von allen eine sehr gute Arbeit geleistet worden und wir sprechen nochmals allen, die bei uns gewesen sind, unseren verbindlichsten Dank aus und hoffen, daß die meiften in diesem Jahre wiederkommen werden.

Bir bedanken uns noch befonbers bei ben Eltern ber Mädchen. Es freut uns, daß sie die Mädden nach Ontario zu "Böse Foods" fahren ließen. Wir glauben, es hat ihnen hier gut gegangen. wir bersuchen auch unser Bestes



# DYCK'S ELECTRIC HATCHERY

NIVERVILLE, MAN.

ROP Sired Standard Mix Pullets Hähne Mix Pullets 16.75 30.00 Barred Rocks 15.25 27.00 8.00 - New Hamshires 15.75 32.00 White Leghorns 15.25 27.00 8.00 1.00

Bis zum 15. März 10% Rabatt, Bullets 96% acc. — Lebende Ankunft gefichert.

· Eine Anzahl unferer werten alten Kunden wandern aus nach Paraguan und somit ist bei uns für neue Kunden und Freunde Raum.

Wir bersprechen: Gute, gewissenhafte Bedienung, nach bester Mögslichteit prompte Lieferung und, bor allen Dingen, gute Bare. Falls es besser paßt zum Abholen oder Bersenden, liefern wir bis Winnipeg. Wir haben erfolgreich bersandt in alle PräriesProspingen

Bestellt rechtzeitig!!

zu tun, den Mädchen den Aufenthalt hier so angenehm und schön zu machen, wie es unter den Umständen möglich ist. Saben ihnen jeden Sonntag die Möglichkeit gegeben, die verschiedenen mennonitischen Kirchen zu besuchen und auch Ausflüge nach den Niagara Fällen und anderen interessanten Pläten zu machen.

Es wäre für den Leser vielleicht noch von Interesse zu erfahren, was die Gemeinden fürs Hilfswerk eingemacht haben:

Leamington Kirchengemeinde: 3,883 Büchsen Rindsleisch.

Vineland Kirchengemeinde: 4,752 Büchsen Tomaten, 2376 Büchsen Pflaumen Jam, 552 Büchsen Pflaumen und 1720 Büchsen Rindfleisch.

St. Catharines Kirchengemein-de: 3696 Büchsen Tomaten, 1176 Büchsen Kindfleisch.

St. Catharines M. B. Gemein-: 2320 Büchsen Tomaten und 1017 Büchsen Rindfleisch.

Bose Foods. per F. J. Andres. St. Catharines, Ont.

#### Wer-hilft?

Folgende Personen möchten gerne nach Canada. Vielleicht findet sich jemand, der für sie bürgen würde. — Als Farmarbeiter, oder als Dienstmädchen.

arbeiter, oder als Dienstmadchen. Ball, Peter, geb. am 6. 1. 1891; Frau Katharina, geb. Thieken, 27. 12. 1890; Töchter: Luife, 16. 11. 1923, Olga, 24. 1. 1930 und Anni, 3. 8. 1937. Mantler, Käthe, geb. Ball, geb. 21. 8. 1918; Kempel, Helena, geb. Ball, 20. 3. 1921. — Alle in Rieder Chortika geboren.

Dann ist da noch ein junger Mann, nicht mit ihnen berwandt, der will mit ihnen zusammen herüberkommen. Das ist Friedrich Sirschfeld, geb, am 15. 4. 1927 in Etingerfeld. Er hat nicht in der Wehrmacht gedient. Ihre Adresse ist: — Gronau,

Westfalen, Enschederstraße 24, Br. Zone, Deutschland.

(Eingesandt von Frau Jacob Enns, Port Rowan, R. N. 3,

#### Wer will helfen?

Frau Susanna Kohlrust, geb. Benner, Tochter von Johann Benner, Peterhof, stammend aus Grigorjewka, ist in Deutschland wieder Witwe geworden. Sie ift etwa 30 Jahre alt, hat eine Toch-ter von etwa 5 Jahren und möchte gerne herüberkommen nach Ka-Wer würde bürgen und helfen, ihre Ueberfahrt zu finan-

> P. B. Arahn, Bor 442, Altona, Man.

#### Wer wünscht ein

# Heim oder farm

in der Umgegend von Rofthern? Wer bedarf Bersicherung, Anlei-ben ober Gelbanlagen, Abonne-ment auf "Mennon. Aunbichau" und "Christl. Zugendfreund" "Ba-ter Softener" Phyarate, Formu-lare für Balete, Schifftskarten für Einwandberer?

J. KIRCHMEIER, Box 66, Rosthern, Box 66, Rosthern, Sask. Real Estate, Insurance, Loans, Investments.

# freie Probe für

# Rheumatische

# Schmerzen. Urthritische

Benn Sie noch nie ROSSE TABS benutzt haben für jene lästigen Schnetzen, oftmals mit Rheumatissuns, Arthritis und Neuritis verbunsen, versuchen Sie sie doch heute auf unser Risiko. Schon länger als 25 Jahre von Tausenben in Kanada und den Bereinigten Staaten gebraucht. Frei für Lefer biefer Zeitung. Bir werden Ihnen gerne eine bolle Kadung direkt in Ihre Wohnung sensten. Benuten Sie 24 Tabletten frei. Wenn nicht über die Linderung höchsterfreut, schiden Sie den Nest zurück. und Sie schulden uns garnichts. Schiden Sie kein Geld. Senden Sie nur Namen und Adresse schoen Sie nur Namen und Adresse schoen Sie ROSSE PRODUCTS COMPANY,

Dep. A-21, 2708 Farwell Ave., nicago 45, — Illinois. Chicago 45, Berfand vom fanad. Buro gollfrei.

#### G. M. HORNE & COMPANY

Chartered Accountants

1110 McArthur Bldg. Winnipeg, Manitoba Telephone 97 132

# Jugendvereins= Programme

d. Manitobaer Jugendorganisation.
20 cents pro Stüd portofrei.
No. 16. Frühling.
No. 22. Efther Nied.
No. 27. Hochzeit.
No. 30. Frühlingsankunft.
No. 34. Christliche Erziehung und Mithung.

Bildung.

No. 44. Baffion. No. 49. Des Seilands Sterben u. Auferstehen. No. 50. Die driftliche Familie.

Die dyrining.

JOHN P. DYCK,

Box 166

# Lindern Sie

Muskulöse . Rheumatische Neuralgische

# Schmerzen

#### Forni's Heil-Oel Liniment Viele empfindliche Muskelschmerzen

Viele empfindliche Muskelschmerzen von einfachem Rheumatismus, Neuritis, muskulösen Rückenschmerzen, Kopfschmerzen, Verrenkungen, Kopfschmerzen, Verrenkungen können von aussen durch einfaches Einreiben mit Forni's Heil-Oel gelindert werden. Dieses ausgezeichnete Liniment arbeitet schnell, den Blutzufluss in die verletzten, wunden, schmerzenden Gewebe zu beschleunigen. Die Schmerzen lassen nach, so wie die Natur arbeitet, normales, aktives Muskel-Wohlbehagen wieder herzustellen, Versuchen Sie es an sich selbst, wie Tausende andere seit über 50 Jahren getan haben. Senden Sie noch heute \$1.00 für zwei reguläre 3½ Unzen Flaschen Forni's Heil-Oel, unter unserer ausdrücklichen Garantie von Zufriedenheit oder Ihr Geld zurück. Sie werden den Tag segnen, an dem Sie es getan haben.

DR. PETER FAHRNEY & SONS CO.

Dept. C178-40F 2501 Washington Blvd. - Chicago 12, Ill. 256 Stanley St. - Winnipeg, Man., Can.

# AMERICAN HIDE & FUR CO.

157-159 Rupert Ave.,

Winnipeg, Man.

Berlangen Gie freie neue Preislifte und Berfandgettel.

Verlangt

werden alle Rebhäute!

- Wir nehmen jede Rebhaut - Berft feine weg -— Die find wertvoll! —

Jede \$1.50 bis zu \$1.75.

And "Mint, Beafels und Squirrels" gu neuen hohen Breifen. Bir find die größten Räufer bon Rinder- und Pferdehäuten,

Pferdehaar u.a.m.

Liefern Gie vertrauensvoll an bie

# Bücher

Dersand portofrei. Betrag bitte mit Bestellung einsenden.

Biblisches Wörterbuch von S. Bel-
Ier. 2 Bände, gut erhalten. Preis
Kommentar über die Evangelien
Matthäns und Markus. Bon
Wm. Nast. Ledereinband. 1
Band, gut \$5.00
Mitchangaliffia Mannan Renhers
ichaft in Angland. Bon B. M. Friesen. Gebraucht \$15.00 Menno Simons. Bon Dr. Corn. Krahn \$2.00
Friesen. Gebraucht \$15.00
Menno Simons. Bon Dr. Corn.
Krahn \$2.00
Geschichte der Mennoniten. Von
C. Bedel. Band 1, 2, 3, und 4.
Preis \$6.00 Die Beltgeschichte. Uebersichtliche
Darftellung his 1880 non 68
Reber Ledereinband, 1 Band.
Breiß
Darstellung bis 1880, von G. Beber. Ledereinband. 1 Band. Preis \$2.50 Bibeln. Taschenformat. Gut und weniger gut erhalten. Zu ver-
weniger gut erhalten. Zu ver-
ichieoenen Preisen. (Luiger u.
Elberfelder.)
Kommt, denn es ift alles bereit. Hebigten von Ad-
vent bis Pfingsten \$1.75
Streitlichter (Sedanfon über
Streiflichter. Gedanken über praktisches Christentum aus
"Sundan School Times" \$1.50
"Sundan School Times" \$1.50 Das Evangelium Marfus. Er- flärt von B. Keller \$1.50
flärt von B. Keller \$1.50
In des Berrn Sand. Berfolgun-
gen der Stundiften in Ruß-
Dain Wait Famme Musticken Elle
land \$1.50 Dein Reich komme. Predigten für
Dein Reich komme. Predigten für Sonn- und Festlage \$2.50 Ich preise die Gerechtiakeit allein.
Sonn- und Festtage \$2.50
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein. Predigten von Karl Seeger.
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein. Predigten von Karl Seeger.
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein. Predigten von Karl Seeger.
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein. Predigten von Karl Seeger.
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein. Predigten von Karl Seeger.
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein. Predigten von Karl Seeger.
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein. Predigten von Karl Seeger.
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein. Predigten von Karl Seeger.
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein. Bredigten von Karl Seeger. Breis \$2.50 Geschenkweise. Gedanken über den Kömerbrief \$1.75 Ksalmen. Braktische Aussegungen von E. Tauber \$2.00 Die Seelenlehre. Bon Dr. Anton Hilsten \$1.00 Anf der Dorffanzel. Andachten von E. Groß \$1.25
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein. Bredigten von Karl Seeger. Breis \$2.50 Geschenkweise. Gedanken über den Kömerbrief \$1.75 Ksalmen. Braktische Aussegungen von E. Tauber \$2.00 Die Seelenlehre. Bon Dr. Anton Hilsten \$1.00 Anf der Dorffanzel. Andachten von E. Groß \$1.25
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein. Bredigten von Karl Seeger. Breis \$2.50 Geschenkweise. Gedanken über den Kömerbrief \$1.75 Ksalmen. Braktische Aussegungen von E. Tauber \$2.00 Die Seelenlehre. Bon Dr. Anton Hilsten \$1.00 Anf der Dorffanzel. Andachten von E. Groß \$1.25
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein. Bredigten von Karl Seeger. Breis \$2.50 Geschenkweise. Gedanken über den Kömerbrief \$1.75 Psalmen. Braktische Außlegungen von E. Tauber \$2.00 Die Seelenlehre. Bon Dr. Anton Külster \$1.00 Anf der Dorfkanzel. Andachten von E. Groß \$1.25 Die Stille Boche. Palmsonntag und Karfreitag. Predigten von F. Langbeinrich \$1.00 Am Lichte der Ewigkeit. Predigten von Reinhaldt Witte \$1.25
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein. Bredigten von Karl Seeger. Breis \$2.50 Geschenkweise. Gedanken über den Kömerbrief \$1.75 Psalmen. Braktische Außlegungen von E. Tauber \$2.00 Die Seelenlehre. Bon Dr. Anton Külster \$1.00 Anf der Dorfkanzel. Andachten von E. Groß \$1.25 Die Stille Boche. Palmsonntag und Karfreitag. Predigten von F. Langbeinrich \$1.00 Am Lichte der Ewigkeit. Predigten von Reinhaldt Witte \$1.25
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein. Bredigten von Karl Seeger. Breis \$2.50 Geschenkweise. Gedanken über den Kömerbrief \$1.75 Psalmen. Braktische Außlegungen von E. Tauber \$2.00 Die Seelenlehre. Bon Dr. Anton Külster \$1.00 Anf der Dorfkanzel. Andachten von E. Groß \$1.25 Die Stille Boche. Palmsonntag und Karfreitag. Predigten von F. Langbeinrich \$1.00 Am Lichte der Ewigkeit. Predigten von Reinhaldt Witte \$1.25
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein. Bredigten von Karl Seeger. Breis \$2.50 Geschenkweise. Gedanken über den Kömerbrief \$1.75 Psalmen. Braktische Außlegungen von E. Tauber \$2.00 Die Seelenlehre. Bon Dr. Anton Külster \$1.00 Anf der Dorfkanzel. Andachten von E. Groß \$1.25 Die Stille Boche. Palmsonntag und Karfreitag. Predigten von F. Langbeinrich \$1.00 Am Lichte der Ewigkeit. Predigten von Reinhaldt Witte \$1.25
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein.  Bredigten von Karl Seeger.  Breis \$2.50 Geschenkweise. Gedanken über den Kömerbrief \$1.75 Fsalmen. Braktische Auslegungen von E. Tauber \$2.00 Die Seelenlehre. Von Dr. Anton Hilster \$1.00 Auf der Dorffanzel. Andachten von E. Groß \$1.25 Die Stille Boche. Palmsonntag und Karfreitag. Predigten von F. Langheinrich \$1.00 Am Lichte der Ewigkeit. Predigten von Keinholdt Witte \$1.25 (Alle obigen gebrauchten Wischen nur ein Eremplar jedes.) Handbibel. Luther. Für Sonntagsschiller geeignet Leinmand.
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein.  Bredigten von Karl Seeger.  Breis \$2.50 Geschenkweise. Gedanken über den Kömerbrief \$1.75 Fsalmen. Braktische Auslegungen von E. Tauber \$2.00 Die Seelenlehre. Von Dr. Anton Hilster \$1.00 Auf der Dorffanzel. Andachten von E. Groß \$1.25 Die Stille Boche. Palmsonntag und Karfreitag. Predigten von F. Langheinrich \$1.00 Am Lichte der Ewigkeit. Predigten von Keinholdt Witte \$1.25 (Alle obigen gebrauchten Wischen nur ein Eremplar jedes.) Handbibel. Luther. Für Sonntagsschiller geeignet Leinmand.
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein.  Bredigten von Karl Seeger.  Breis \$2.50 Geschenkweise. Gedanken über den Kömerbrief \$1.75 Fsalmen. Braktische Auslegungen von E. Tauber \$2.00 Die Seelenlehre. Von Dr. Anton Hilster \$1.00 Auf der Dorffanzel. Andachten von E. Groß \$1.25 Die Stille Boche. Palmsonntag und Karfreitag. Predigten von F. Langheinrich \$1.00 Am Lichte der Ewigkeit. Predigten von Keinholdt Witte \$1.25 (Alle obigen gebrauchten Wischen nur ein Eremplar jedes.) Handbibel. Luther. Für Sonntagsschiller geeignet Leinmand.
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein. Bredigten von Karl Seeger. Breis \$2.50 Geschenkweise. Gedanken über den Kömerbrief \$1.75 Fsalmen. Braktische Außlegungen von E. Tauber \$2.00 Die Seelenlehre. Bon Dr. Anton Külster \$1.00 Anf der Dorfkanzel. Andachten von E. Groß \$1.25 Die Stille Boche. Palmsonntag und Karfreitag. Predigten von F. Langkeinrich \$1.00 Am Lichte der Ewisseit. Predigten von Keinholdt Witte \$1.25 (Alle obigen gebrauchten Wischer nur ein Exemplar jedes.) Sandbibel. Luther. Für Sonntagsschilber geeignet. Leinwandeinband \$1.35 Banlente Gottes. W. Lüthe. \$1.90 Tägliche Andachten. W. Lüthe.
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein. Bredigten von Karl Seeger. Breis \$2.50 Geschenkweise. Gedanken über den Kömerbrief \$1.75 Fsalmen. Braktische Außlegungen von E. Tauber \$2.00 Die Seelenlehre. Bon Dr. Anton Külster \$1.00 Anf der Dorfkanzel. Andachten von E. Groß \$1.25 Die Stille Boche. Palmsonntag und Karfreitag. Predigten von F. Langkeinrich \$1.00 Am Lichte der Ewisseit. Predigten von Keinholdt Witte \$1.25 (Alle obigen gebrauchten Wischer nur ein Exemplar jedes.) Sandbibel. Luther. Für Sonntagsschilber geeignet. Leinwandeinband \$1.35 Banlente Gottes. W. Lüthe. \$1.90 Tägliche Andachten. W. Lüthe.
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein.  Bredigten von Karl Seeger.  Preis \$2.50 Geschenkweise. Gedanken über den Kömerbrief \$1.75 Fsalmen. Braktische Auslegungen von E. Tauber \$2.00 Die Seelenlehre. Bon Dr. Anton Hilster \$1.00 Auf der Dorffanzel. Andachten von E. Groß \$1.25 Die Stille Boche. Balmsonntag und Karfreitag. Predigten von F. Langbeinrich \$1.00 Am Lichte der Ewigkeit. Predigten von Keinholdt Witte \$1.25 (Alle obigen gebrauchten Wischen unr ein Eremplar jedes.) Handbibel. Luther. Hür Sonntagsschiller geeignet. Leinwandeinband \$1.35 Banlente Gottes. W. Lüthe. \$1.90 Tägliche Andachten. W. Lüthi.  Breis \$2.25 Ich see. Bredigten von Reschenker
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein.  Bredigten von Karl Seeger.  Preis \$2.50 Geschenkweise. Gedanken über den Kömerbrief \$1.75 Fsalmen. Braktische Auslegungen von E. Tauber \$2.00 Die Seelenlehre. Bon Dr. Anton Hilster \$1.00 Auf der Dorffanzel. Andachten von E. Groß \$1.25 Die Stille Boche. Balmsonntag und Karfreitag. Predigten von F. Langbeinrich \$1.00 Am Lichte der Ewigkeit. Predigten von Keinholdt Witte \$1.25 (Alle obigen gebrauchten Wischen unr ein Eremplar jedes.) Handbibel. Luther. Hür Sonntagsschiller geeignet. Leinwandeinband \$1.35 Banlente Gottes. W. Lüthe. \$1.90 Tägliche Andachten. W. Lüthi.  Breis \$2.25 Ich see. Bredigten von Reschenker
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein.  Bredigten von Karl Seeger.  Preis \$2.50 Geschenkweise. Gedanken über den Kömerbrief \$1.75 Fsalmen. Braktische Auslegungen von E. Tauber \$2.00 Die Seelenlehre. Bon Dr. Anton Hilster \$1.00 Auf der Dorffanzel. Andachten von E. Groß \$1.25 Die Stille Boche. Balmsonntag und Karfreitag. Predigten von F. Langbeinrich \$1.00 Am Lichte der Ewigkeit. Predigten von Keinholdt Witte \$1.25 (Alle obigen gebrauchten Wischen unr ein Eremplar jedes.) Handbibel. Luther. Hür Sonntagsschiller geeignet. Leinwandeinband \$1.35 Banlente Gottes. W. Lüthe. \$1.90 Tägliche Andachten. W. Lüthi.  Breis \$2.25 Ich see. Bredigten von Reschenker
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein.  Bredigten von Karl Seeger.  Preis \$2.50 Geschenkweise. Gedanken über den Kömerbrief \$1.75 Fsalmen. Braktische Auslegungen von E. Tauber \$2.00 Die Seelenlehre. Bon Dr. Anton Hilster \$1.00 Auf der Dorffanzel. Andachten von E. Groß \$1.25 Die Stille Boche. Balmsonntag und Karfreitag. Predigten von F. Langbeinrich \$1.00 Am Lichte der Ewigkeit. Predigten von Keinholdt Witte \$1.25 (Alle obigen gebrauchten Wischen unr ein Eremplar jedes.) Handbibel. Luther. Hür Sonntagsschiller geeignet. Leinwandeinband \$1.35 Banlente Gottes. W. Lüthe. \$1.90 Tägliche Andachten. W. Lüthi.  Breis \$2.25 Ich see. Bredigten von Reschenker
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein.  Bredigten von Karl Seeger.  Preis \$2.50 Geschenkweise. Gedanken über den Kömerbrief \$1.75 Fsalmen. Braktische Auslegungen von E. Tauber \$2.00 Die Seelenlehre. Bon Dr. Anton Hilster \$1.00 Auf der Dorffanzel. Andachten von E. Groß \$1.25 Die Stille Boche. Balmsonntag und Karfreitag. Predigten von F. Langbeinrich \$1.00 Am Lichte der Ewigkeit. Predigten von Keinholdt Witte \$1.25 (Alle obigen gebrauchten Wischen unr ein Eremplar jedes.) Handbibel. Luther. Hür Sonntagsschiller geeignet. Leinwandeinband \$1.35 Banlente Gottes. W. Lüthe. \$1.90 Tägliche Andachten. W. Lüthi.  Breis \$2.25 Ich see. Bredigten von Reschenker
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein.  Bredigten von Karl Seeger.  Preis \$2.50 Geschenkweise. Gedanken über den Kömerbrief \$1.75 Fsalmen. Braktische Auslegungen von E. Tauber \$2.00 Die Seelenlehre. Bon Dr. Anton Hilster \$1.00 Auf der Dorffanzel. Andachten von E. Groß \$1.25 Die Stille Boche. Balmsonntag und Karfreitag. Predigten von F. Langbeinrich \$1.00 Am Lichte der Ewigkeit. Predigten von Keinholdt Witte \$1.25 (Alle obigen gebrauchten Wischen unr ein Eremplar jedes.) Handbibel. Luther. Hür Sonntagsschiller geeignet. Leinwandeinband \$1.35 Banlente Gottes. W. Lüthe. \$1.90 Tägliche Andachten. W. Lüthi.  Breis \$2.25 Ich see. Bredigten von Reschenker
Sonn- und Festtage \$2.50 Ich preise die Gerechtigkeit allein. Bredigten von Karl Seeger. Breis \$2.50 Geschenkweise. Gedanken über den Kömerbrief \$1.75 Fsalmen. Braktische Außlegungen von E. Tauber \$2.00 Die Seelenlehre. Bon Dr. Anton Külster \$1.00 Anf der Dorfkanzel. Andachten von E. Groß \$1.25 Die Stille Boche. Palmsonntag und Karfreitag. Predigten von F. Langkeinrich \$1.00 Am Lichte der Ewisseit. Predigten von Keinholdt Witte \$1.25 (Alle obigen gebrauchten Wischer nur ein Exemplar jedes.) Sandbibel. Luther. Für Sonntagsschilber geeignet. Leinwandeinband \$1.35 Banlente Gottes. W. Lüthe. \$1.90 Tägliche Andachten. W. Lüthe.

Andrew Murray. A. Studi. Bro-	
Sharafterlinien. C. Studert. Ge-	
bunden \$1.75	
Frohes Alter. D. Rappard. Ge- bunden \$2.30	
Mutter. E. Beiel-Rappard. Ge-	
bunden \$2.80	
Gottes Aufgebot. H. Kühner. Broschiert 60c	

THE CHRISTIAN PRESS, LTD. 672 Arlington St., Winnipeg, Man.

#### Machrichten . . .

(Fortsetzung von Seite 7-5) sind Erlaubnisscheine dazu länger nicht mehr notwendig.

Glen fagt, daß die Reisemöglichkeiten, Lagerunterkünfte usw. verbessert worden sind. Die verbessert worden sind. Die Autostraße erstreckt sich von Daw-son Creek, B. C., nach Fairbanks, Masta.

— Sobald der Polarforscher Sir Hubert Wilkins seinen Dienst bei der USA.-Regierung beendet hat, will er versuchen, den Nordpol in einem U-Boot zu errei-

In Norton, Kansas, hörte man am 19. Februar eine gewaltige Explosion hoch in der Luft. Durch die Erschütterung wurden Säuser erschüttert, Fensterscheiben zerbrachen und die Bewohner überfiel große Furcht. Man nimmt an, daß ein Meteor herunterkam und zerplatte, sobald er in die Atmosphäre der Erde fam.

In acht Staaten sind die Flüffe über die Ufer getreten. Tausende mußten aus ihren Häusern flüchten, und die Kälte hat die Leiden noch erhöht. West Virginia sind vier Personen ertrunken, in Indiana eine, und in Mississisppi wurden neun Perfonen getötet und 42 verletzt, als ein Tornado über die fleine Stadt Newton braufte.

Die anderen Staaten, in de-die Flüsse weite Strecken über-schwemmt haben, sind Ohio, Tennessee, Kentuch, Pennsylvania, Indiana und Alabama. Am schlimmsten ist die Lage im Süden, besonders in Mittel-Tennes-

Von den Rocky Mountains bis zur Oftfüste war das Wetter sehr ungunitig: Sturm, Regen, Schlofsen und Gefriertemperatur wechfelten ab. Bon Kanada brach über den Norden von Minnesota eine Kältewelle herein, welche die Temperatur bis auf 25 Grad unter Null herunterdrückte. Norden von Wisconsin stand sie 15 unter Rull, und auch in den Dakotas, Nebraska und Jowa herrschte scharfe Kälte.

— Die Wirtschaftsberater des Bräsidenten Truman stellten sich die Frage: Bedeutet der Preis-

rüdgang an den Warenbörsen der Wendepunkt in der Inflation?

Es ift noch zu früh, um fagen

# Bur Beachtung!

Taschen= und Armbanduhren, "Mantel= Clocks", Diamant= und Siegelringe

und anderes faufen Gie auf leichte Abzahlungen bei

J. P. KOSLOWSKY'S JEWELLERY

702 Arlington St.

Gebunden ..... \$1.40

Winnipeg. Man.

3 citelizettel THE CHRISTIAN PRESS, L 672 Arlington St., Winnipeg, (Abonnement lant Geset zahlbar in 3ch bestelle hiermit:	Man., Canada.			
1. Die Mennonitische Rundschau	(\$2.00)	\$		
2. Den Chriftlichen Jugendfreund	(\$0.75)	\$		
(3ufammen \$2.50)	Beigelegt sind:	\$		
Name:	*			
Alter [] oder neuer [ Lefer. (Unbe	bingt anmerten)			
Bei Abreffenwechsel gebe man auch bie alte Abreffe an.				
Der Sicherheit halber sende man Ba man lege "Bant Draft". "Moneh & oder "Bostal Note" ein, nicht Ban Brobenummer an irgend eine Abresse	Order", "Expreh Monet Icheds, bitte!	rief ober Orber"		

ju können, ob die Preistendens definitiv umgeschlagen hat, ob ein Rückschlag des Geschäfts bevorsteht, und ob die Inflation noch die Hauptgefahr bildet.

Es find trot der Preisrudgänge für Farmprodukte immer noch ftarke Inflationsfaktoren

borhanden.

— Bie das Staasdepartment mitteilt, wird Portugal den Bereinigten Staaten auf mindestens weitere fünf oder mehr Jahre gestalten, den Flugplat Lagens auf den Azoren zu benutzen.

Das Abkommen sieht vor, daß amerikanische Flugzeuge den Flugplat bis zum 2. Dezember 1950 benuten können, mit dem Becht, eine Berlängerung von Johr zu Jahr zu benuten, falls keines der beiden Länder den Bertrog fündigt.

England. — Winston Churchill verlangte die Abhaltung neuer Parlamentswahlen, als ersten Schritt, um England aus seiner beklagenswerten und kritischen

Not" zu retten. Der Leiter der konservativen Partei Englands sprach in einer über das ganze Land verbreiteten Rundfunkrede. Churchill der sozialistischen Mikwirtschaft u. Mikverwaltung" die Schuld an "den Gefahren, Entbehrungen und Rückschlägen", die das Land

durchmachen muß. "Der erste Schritt zur nationa-Ien Biedergenesung und in der Tat zur Selbstbehauptung, besteht darin, daß wir ein neues Parlament haben müssen, sagte

"Weshalb können wir nicht unseren Lebensbedarf verdienen, bezahlen, was wir brauchen und auf eigenen Füßen stehen?" wollte er wiffen.

"Der Grund ist", fuhr Chur-dill fort, "daß unser ganzes Le-ben in der falschen Weise gehandhabt wird. Die sozialistischen Planeschmiede haben sich bei al-Iem verrechnet und alles durcheinander gebracht, was immer sie anrührten. Sie haben bersucht, Privat-Initiative und Geschicklichdurch Regierungskontrolle und -leitung zu ersetzen. Durch ihre Einschränkungen schaffen fie Verknappung; und wenn etwa Mangelware wird, dann ver-langen sie als Kur noch weitere Einschränkungen." \* \* \*

Frland. — Am 18. Februar hat Camon de Balera den Git des Premiers bon Irland nach 16jähriger Dienstzeit an den neugewählten John A. Costello abtreten müffen.

Dentschland. — In München besteht ein schwarzer Markt in angeblich zuverläffigen, in Wirklich keit meist fingierten oder aus alten Adregbüchern aus USA. zusammengeschriebenen Spenderadressen von drüben. Fünfund-zwanzig Wark kostet die Anschrift. Fünfund-Gleich daneben kann man seinen "Bettelbrief" an solche Adresse für fünf Mark ins Englische über-setzen lassen. Das ist eine Tatsa-

che, die drüben bekannt ist. Die Zahl der Briefe ist enorm, die auf gut Glück von Deutschen an irgendwo ausfindig gemachte amerikanische Privatanschrift gehen, deren Träger den Absender böllig unbekannt sind und die, zumal sie in vielen Fällen schon mit namhaftem Aufmand für namhaftem Aufwand Notleidende in Europa spenden, bon derlei in ihren Begründungen nicht nachprüfbaren Ansinnen feineswegs beglückt find. Die Gebefreudigkeit wird burch solche Vorgänge ernstlich bedroht.

— Zur Zweihundertjahrfeier von Goethes Geburtstag trifft Weimar umfangreiche Vorbereitungen. Die aus aller Welt zu erwartenden Gäfte follen nicht nur gut untergebracht werden, sondern auch die führenden historischen Gebäude in gutem Zu-stand finden. Mit dem Wieder-aufdau verschiedener Häuser wurde begonnen.

Ms Folge der durch den Krieg zerrütteten Verhältnisse hat sich die Zahl der Ehescheidungen in Berlin etwa verfünf-



# C. J. FUNK & COMPANY

Estates, Trusts, Investments, Real Estate, Insurance WINKLER, MANITOBA

facht. Die beim Landgericht mit Chescheidungen beschäftigten 19 Bivilkammern reichen bei weitem nicht aus, die Verfahren durchzuführen, so daß dort ständig mehr als zehntausend Fälle unerledigt

Dr. Löwenthal, der Präsident des Landgerichts, erklärte, daß zur Aufarbeitung der wartenden Berfahren mindestens acht weitere Kammern eingerichtet werden müßten. Wegen Richtermangels

fei dies jedoch nicht möglich.

\* \* \*
Belgien. — Leopald der Dritte,
der exilierte König der Belgier, traf am 13. Februar in Kuba zu einem Urlaubsaufenthalt ein.

Nach belgischen Zeitungsmeldungen wird der belgische Prinzregent Charles am 3. April nach den USA. fliegen und am 6. April Truman einen Besuch abstatten

Oesterreich. — Wie die hiesigen USA. Militärbehörden melben, ist zum zweiten Male in dieser Woche eine USSR-Heimbeförderungsmission bon Ufrainern in einem Lager für Berschleppte mit Steinen beworfen worden. Jedoch

wurde niemand verlett. Die USA. - Behörden betonen weiter, daß die Ruffen die befte-henden Bestimmungen verlett hätten, daß sie ohne einen ameri-kanischen Begleitoffizier ins Lager gekommen feien. Sollte die russische Mission auch fernerhin die Bestimmungen nicht beachten, so wiirde sie aufgefordert werden, die USA. - Bone Defterreichs zu verlassen.

Ruffland. — Die Mostauer Sandelsabkommen mit Mitteleuropa zeigen deutlich, wie straff der Kreml das ganze Gebiet industriell zusammenfaßt. Ferner geht hervor, daß der Kreml bemüht ift, die Gegenfäte zwischen Induftrie- und Acergebieten auszu-gleichen. Er errichtet Fabriken in Ländern, die bisher fast ausschließlich von der Bebauung iheres Bodens lebten.

Innerhalb dieses dicht verwo-benen Wirtschaftsnetzes scheinen für den Kreml keine nationalen Grenzen zu bestehen. Rohitoffe werden nach Fabriken gebracht — ganz gleich in welchem Lande fie fich befinden, und die Fertigprodutte gehen wieder an die

Rohstofflieferanten zurück. Acht verbündete Rationen scheinen an diesem Unternehmen beteiligt zu sein: Finnland, Polen, die Tschechoslowakei, Ungarn, Nu-mänien, Bulgarien, Jugoslawien und Albanien.

Die Handelsabkommen scheinen aufzuzeigen, daß der Kreml jedem einelnen eine bestimmte Rolle zugewiesen hat. Ungarn und Rumänien sind wohl am engsten in das Sowjet - Wirtschaftssystem eingegliedert worden. Es sieht eingegnevert ibetoen jo aus, als ob Polen mehr Frei-heit gewährt wird. Die Tickeheit gewährt wird. Die Tiche-chen hingegen, welche sich der größten Freiheit von allen erfreuen, werden bom Rreml etwas fürzer an die Leine genommen.

Rüdblid: -

7. Februar. — Erste Senkung von Lebensmittelpreisen wird angefündigt. — Chinefische Kommunisten dringen in der Mandschu-rei weiter vor. — Verschwörung über Bombenabwurf auf Caracas, Benzuela, aufgedeckt.

8. Februar — Orkan tobt an der Bestfüste der Ber. Staaten. Neue Todesopfer in Palästina. — 22 Todesopfer bei Unruhen in der USA. - Zone Koreas. — Indien verbietet zwei Muslim Organisationen.

9. Februar.— Fleisch, Schmalz und Mehl in vielen Geschäften billiger. Moskau veröffentlicht Dokumente, aus denen hervor-



# INDEPENDENT CREDIT JEWELLERS

- 493 Notre Dame Ave. -WINNIPEG - MANITOBA John S. Epp, Gigentumer.

# Reduzierte Preise

## Schnellere Lieferung

Erstflaffige, nahrhafte Enwarenpakete ichnell gefandt aus Danemark.

\$7.25 Paket ES-3

NN

1 Pfund Buder

1 Pfund Margarine

2 Bfund Saferfloden

1 Pfund Rafe 40%

1 Pfund Marmelabe

1 Pfund füßer Rahm (1 Dofe)

1 Pfund Kakao

1 Doje Garbinen (240 Gr. netto)

Bestellt noch heute burch

WIEBE & CHRYSLER CO.

2008 St. Zotique St. E. Montreal, 35

Quebec

# "Der Erzverführer am Horizont der Welt"

jo heißt das neue Buch von Dr. F. H. Dolle ne de, jest auch in deutscher Sprache erschienen. Dr. H. H. Dollenbeck, ein Geologist, Bibliologist und Weltreisender, hat einen Mann entdeckt, der über alle Naturskräfte verfügt und so sehllischen Untächzisten deckt, daß wir alle Ursache has den, solche Berichte zu beherzigen, umsomehr, da sein Offenbartwerden mit der Organisserung einer Weltzegierung zusammenfällt. Breis 50c pro Einzelbest. Wiederbertäufer Rabatt. Zu bestellen von COMMERCIAL PRINTING Yarrow, B.C.

gehen soll, daß die Westmächte den Krieg entfesselt hätten. Spnagoge bei Tel Aviv beschä-

10. Februar. — John Wil-ımson, Arbeitersekretär der der kommunistischen Partei wegen möglicher Deportation verhaftet. Reue Kursstürze an Aftienund Produktenbörsen. — Baumwollpreise die niedrigsten in 16

11. Februar. — USA, fenden wegen Verhaftung von amerikanischen Officeren in Ungarn Protestnoten an USSR. und Un-

12. Februar. — Rurfe fallen auch an Börsen des Auslandes. - Elf Bersonen bei Absturg ei-

nes banifchen Flugzeuges in Sefien getötet. 13. Februar. — CFD - Auto-

gewerkschaft fordert Lohnerhö-hung. — Russen seiner Birt-ichaftsregime in ihrer Jone in Deutschland ein. — Fünf USA. Soldaten in China gefangen.